

Urząd Miejski „od kuchni”



Posel Marczewski uważa, że wyburzenie murów to sprawa trzeciorzędna, wokół której robi się szum.

czytaj na str. 5

Nie pytają, co w zamian



Ponad pięć tysięcy litrów krwi oddali kowalodawcy skupieni w kopalniowym Klubie HDK. 40 jubileusz działalności Klubu obchodzono w ubiegłym tygodniu.

czytaj na str. 6

Dęta jubilatka



10 lat skończyła Orkiestra Dęta Ochotniczych Straży Pożarnych Dobra-Żeronicie. Relacja z uroczystości...

na str. 6

Wodna rywalizacja



Kilkadziesiąt uczniów szkół podstawowych, gimnazjalnych i średnich wzięło udział w pływackich mistrzostwach powiatu. Potwierdziło się, że młodzi Turkowianie świetnie pływają.

czytaj na str. 12

Atrakcyjny kredyt mieszkaniowy „Własny dom”

szczegóły na str. 7

28 LISTOPADA GODZINA 12⁰⁰

ZAPRASZAMY

NA OTWARCIE SUPERMARKETU VIKI ORAZ NOWEGO CENTRUM HANDLOWEGO CB Turek, ul. Konińska 24

Najniższe ceny w regionie

W dniu otwarcia szampan i kawa GRATIS!

XII Biegi Niepodległości

W tegorocznej edycji Biegu Niepodległości, który na stałe wpisał się do kalendarza imprez sportowych w mieście i powiecie, wzięło udział około 2,5 tysiąca zawodników z całej Polski. Najwięcej emocji dostarczył bieg główny, w którym zwyciężyli Dariusz Kruczkowski (Zawisza Bydgoszcz) i Kamila Krajewska (Olimpia Poznań).

Porażka ubiegłorocznych zwycięzców



Bieg główny

Zwycięzcy biegu głównego sprzed roku występu w tegorocznych Biegach Niepodległości raczej nie zaliczą do swoich udanych występów. Zarówno Monika Drybulska z Olimpii Poznań, jak i Andrzej Krzyściński z Altony Gniezno nie obronili ubiegłorocznych pozycji w, zajmując tym razem miejsca

drugie. W biegu na 3000 metrów M. Drybulska musiała uznać wyższość swojej klubowej koleżanki Kamili Krajewskiej, która w ubiegłym roku była czwarta. Natomiast A. Krzyściński w biegu na 6000 metrów przegrał z Dariuszem Kruczkowskim z bydgoskiej Zawiszy.

ciąg dalszy na str. 13

Narodowe Święto Niepodległości w Turku Listopadowe świętowanie



Tegoroczne, powiatowe obchody Święta Niepodległości zgodnie z tradycją podzielić można jakby na dwie części. Pierwsza, to część nieoficjalna, czyli Biegi Niepodległości, w których uczestnicy i widzowie idą w tysiące. Oraz obchody oficjalne, z dwoma ceremoniami: mszą św. i złożeniem kwiatów pod pomnikiem Marszałka Józefa Piłsudskiego.

ciąg dalszy na str. 2

TRAFIKA

Nasze przykładowe ceny:

papierosy:	
Marlboro - 5,30	Mocne - 3,55
Caro - 3,75	Ares - 3,55
L & M - 3,90	Ares KS - 3,65
FAJRANT - 2,90	West - 3,75
STRONG - 2,75	Mars - 3,55
ATUT - 2,65	Zawisza - 2,80
VIVA - 3,80	Sobieski - 3,70



kawa TAKA CZARNA 0,5 kg. - 3,90
kawa Prima RUMBA 0,5 kg. - 4,90
szampon do włosów 1l. - 3,00
cukier 1 kg. - 2,19

Zapraszamy do nowo otwartego sklepu w Turku Plac Wojska Polskiego 20

Astra Classic

klasyczny styl



Teraz taniej o 5.500 PLN*

Astra Classic START
Teraz od 31.450 PLN

* wybrane modele

Domcar

ul. Spółdzielców 9a, 62-510 Konin
tel. (0-63) 242 20 88, fax (0-63) 242 31 88
www.domcar.pl



Shell GAS lokalny dealer
Ter Gas

GAZ na TELEFON tel. 289 10 42 0805 850 343

Nasze butle:

- zawierają 11 kg czystego gazu płynnego, wolnego od siarki, metali ciężkich - są bezpieczne, elektronicznie sprawdzone pod względem szczelności, specjalnie zabezpieczone przed wypływem gazu w przypadku awarii reduktora lub przewodu

KUPUJĄC GAZ „Shell Gas” możesz wygrać TELEWIZOR 25 calowy i wiele innych cennych nagród

- szczegóły na str. 14



Większość chce turkowski

Kilka tygodni temu Starostwo Powiatowe rozpoczęło akcję, mającą na celu zapytanie społeczeństwa powiatu o jego nazwę. Są już wyniki o zdecydowana większość opowiedziała się za zmianą nazwy powiatu tureckiego na „powiat turkowski”.

Ludziom z innych części kraju aktualna nazwa powiatu kojarzy się z Turcją, z którą niewiele mamy wspólnego. Tę, w mniemaniu niektórych, niefortunną nazwę otrzymaliśmy w 1998 roku kiedy przygotowywana była reforma administracyjna kraju. Mieszkańcom to się nie spodobało i właściwie zaraz po batalii o przynależność do Wielkopolski wszczęto kampanię na rzecz zmiany nazwy. Wówczas nie udało się doprowadzić tej kwestii do końca.

Mieszkańcy powiatu w codziennych rozmowach najczęściej używają nazwy „powiat turkowski”, w któ-

rym mieszkają turkowie, a nie powiat turecki, w którym mieszka „turczanie”. Stąd decyzja starostwa o zapytanie, czy należałoby zmienić nazwę powiatu.

W dniach od 1 września do końca października Starostwo Powiatowe przeprowadziło sondę. Pisma z zapytaniem o nazwę wysłano do wszystkich samorządów lokalnych, organizacji gospodarczych, społecznych i sportowych. W mediach lokalnych i regionalnych ukazały się również ankiety dla czytelników, które można było przysłać na adres starostwa. Wszystkie samorządy gminne i miejskie wyraziły po-

zytywną opinię w sprawie zmiany nazwy powiatu na „turkowski”.

Jak informuje Romuald Antosik, rzecznik prasowy Starostwa Powiatowego, na zadane pytanie odpowiedziały ponadto indywidualnie 1.543 osoby, w tym 1.296 osób w sondzie na stronach internetowych powiatu tureckiego, a 247 osób poprzez pocztę. Za zmianą nazwy powiatu tureckiego na „turkowski” zgodziły się łącznie 984 osoby, natomiast przeciw zmianie było 559 osób.

Wyniki sondażu w ubiegłym tygodniu były jednym z tematów obrad Zarządu Powiatu. Zarząd zdecydował o przygotowaniu w tej sprawie projektu uchwały, która trafi na forum sesji Rady Powiatu. Jeśli radni zatwierdzą uchwałę, ta wówczas zostanie przesłana do Rady Ministrów. Na ostateczną decyzję w tej sprawie przyjdzie nam jeszcze długo czekać.

AZ

Stowarzyszenie Pokolenie Wielkopolska powstało w Turku. Jednym z celów organizacji jest rozwijanie kontaktów międzypokoleniowych.

Integracja pokoleń

W Turku, bądź dla reaktywowanych formach działalności młodzieżowej, np. harcerskiej.

Stowarzyszenie Pokolenie Wielkopolska ma zasięg ogólnowielkopolski, zarejestrowane zostało we wrześniu tego roku i aktualnie tworzone są koła terenowe. Założycielami tej organizacji w Turku są: Ryszard Storożyński, Kazimierz Juszcak, Andrzej Kwiatkowski, Jan Mechliński.

-Pod koniec listopada chcemy zorganizować otwarte zebranie i zachęcić innych do wstąpienia. Chcielibyśmy, aby do Stowarzyszenia przyłączyli się ludzie o sprawdzonym autorytecie, o dorobku zawodowym i społecznym, chcącym pomóc tym, którzy tej pomocy potrzebują - wylicza przewodniczący, Mirosław Broniszewski. AZ



Założenia i cele nowej organizacji wyjaśnił jej przewodniczący, starosta Broniszewski

Listopadowe świętowanie

Oficjalna część uroczystości związanych z obchodami 83 rocznicy odzyskania przez Polskę niepodległości rozpoczęła się od tradycyjnej mszy św. odprawionej w kościele NSPJ w intencji Ojczyzny. Następnie uczestnicy uroczystości wraz z pocztami sztandarowymi i delegacjami urzędów, instytucji i zakładów pracy, przy akompaniamencie orkiestry górniczej KWB „Adamów” SA przemarszerowali pod pomnik Marszałka J. Piłsudskiego. Okolicznościowe przemówienie, które wygłosił zastępca komendanta Wojskowej Komendy Uzupelnień mjr Krzysztof Matczak, poprzedziło ceremonię złożenia kwiatów pod popiersiem Komendanta.

Po uroczystościach w parku udano się do Szkoły Podstawowej nr 2, gdzie przybyłych najczęściej z rodzinami żołnierzy - kombatantów, mianowano na pierwszy stopień oficerski. Organizatorzy - turkowska WKU wraz ze starostwem na uroczystość mianowania zaprosili 72 wiarusów z całego powiatu. Widząc na twarzach starych wojaków malujące się wzruszenie, należy pogratulować autorom pomysłu włączenia w harmonogram obchodów tegoż przedsięwzięcia z nominacjami.

Idąc powyższym tropem warto, aby może Powiatowy Komitet Obchodów Świąt Państwowych rozważył inne tego typu pomysły, które wzbogaciłyby programy obchodów. Bo nazbyt często miewają one charakter ceremonialno-pomnikowy. aj

KRONIKA WYPADKÓW

TUREK

W poniedziałek, 5 listopada około godz. 2.30 na ul. Uniejowskiej dwóch mężczyzn w wieku 18 i 20 lat włamało się do pięciu samochodów osobowych: fiata cinquecento i fiatów 126p. Sprawcy zostali zatrzymani na gorącym uczynku, ale wcześniej ukradli różne akcesoria samochodowe o wartości około 1.200 złotych, które odzyskano. We wszystkich pojazdach uszkodzono zamki w drzwiach.

We wtorek, 6 listopada na Os. Wyzwolenia funkcjonariusze KPP w Turku zatrzymali na gorącym uczynku usiłowania kradzieży do kiosku „Ruch” dwóch mężczyzn w wieku 21 i 22 lat, których osadzono w policyjnej izbie zatrzymań. 7 listopada sąd zastosował areszt tymczasowy na 3 miesiące wobec 20-letniego mieszkańca z Konina m.in. za to, że 27 października w recydywie w odpowiedzi włamał się do kiosku spożywczo-przemysłowego na Os. Wyzwolenia i ukradł artykuły o wartości 5.700 złotych.

W nocy z 6 na 7 listopada na ul. Górniczej z terenu budowy hali produkcyjnej firmy PROFIm skradziono 135 metrów przewodu elektrycznego o wartości 6.500 złotych.

W czwartek, 8 listopada w rejonie skrzyżowania ul. Kolska Szosa i Wyszyńskiego kierujący volkswagenem bora nieprawidłowo skręcając w prawo uderzył w stojącego na skrzyżowaniu opla astrę, a następnie zderzył się czołowo z fiatem brava. Obrażenia ciała doznał kierowca opla, którego odwieziono do szpitala w Turku.

W nocy z 8 na 9 listopada na Os. Wyzwolenia nieznany sprawca uszkodził centralny zamek samochodu ciężarowego mercedes benz. Właściciel straty oszacował na 9.000 złotych.

W piątek, 9 listopada na ul. Powstańców Wielkopolskich funkcjonariusze KPP w Turku zatrzymali 17-latkę, który usiłował włamać się do fiata 126p. Po zatrzymaniu okazało się, że chłopak wcześniej włamał się do innego fiata 126p, skąd ukradł sprzęt wędkarski, który odzyskano.

W sobotę, 10 listopada na ul. Kolskiej 27-letni bezdomny włamał się do hurtowni papierosów, gdzie po wybicciu szyby z półki ukradł papierosy o wartości około 200 złotych. Mężczyzna został zatrzymany z policyjnej izbie zatrzymań, w wydechym powietrzu miał 1,11 promila alkoholu.

REJON

W okresie od 4 do 5 listopada w Wymysłowie (gmina Tuliszków) czterech mężczyzn w wieku 22 do 23 lat z prywatnego gospodarstwa sadowniczego ukradło 425 kg jabłek popakowanych w 25



-Dzwonię w sprawie relacji z sesji Rady Gminy Turek, pt. „Przeprosiny i kompetencje radnych”. Ja i zapewne wielu mieszkańców gminy popiera radnego Filipiaka. Wszyscy inni są w tej Radzie tylko po to, żeby przyjść na sesję, przyklasnąć i wziąć za to pieniądze. Tylko Filipiak interesuje się gminą i chwala mu za to, że patrzy szerzej, niż tylko na swój okręg wyborczy. Gdyby w gminie było więcej Filipiaków, wszyscy byliby zadowoleni. Niech się inni od niego uczą. Takich Filipiaków życzę każdemu samorządowi w powiecie.

Forum Równych Szans i Praw Kobiet w Turku informuje, że w dniu 15.11.2001 r. w godz. 16.00-18.00 przy ul. Nowej 22 w Turku będą przyjmowane produkty żywnościowe i środki czystości z przeznaczeniem dla bezdomnych podopiecznych „Barki” w Młodzianowie. Apelujemy do chcących pomóc bezdomnym o szczodrość.

Apel do Absolwentów Gimnazjum i Liceum Ogólnokształcącego w Turku

W związku ze zbliżającą się 90 rocznicą powstania szkoły (2 września 2001 r.), Dyrekcja ZSO i Koło Wychowanków Gimnazjum i Liceum im. Tarleusza Kościuszki w Turku zwraca się z prośbą do wszystkich o udostępnienie posiadanych pamiątek związanych z Gimnazjum i Liceum w Turku.

Poszukiwane są fotografie, gazetki, podręczniki, zeszyty, ulotki, legitymacje, tarcze, elementy munduru ucznia, świadectwa - szczególnie z okresu międzywojennego.

Pamiątki posłużą do powstania ekspozycji, której otwarcie nastąpi w dniu rozpoczęcia obchodów powołania szkoły.

Wszyscy, którzy zechcieliby przyczynić się do powstania wystawy proszą o kontakt osobisty lub telefoniczny z dyrektorem ZSO (278-46-95) w godzinach od 8.00 do 15.00, w poniedziałki od 8.00 do 20.00.

Lech Zielony
dyrektor szkoły

Andrzej Jarek
prezes Koła Wychowanków Gimnazjum i Liceum

skrzynek. Właściciel sadu straty oszacował na 1.400 złotych.

W nocy z 5 na 6 listopada w Chylinie (gmina Władysławów) z prywatnej posesji skradziono cztery butle z gazem propan-butan z namalowanym napisem Shell-Gas, wartości 400 złotych.

W nocy z 6 na 7 listopada w Krwonach (gmina Brudzew) nieznani sprawcy włamali się do garażu stojącego na terenie prywatnej posesji, skąd ukradli piłę spalniczą, szlifierkę kątową i wiertarkę elektryczną o łącznej wartości 1.400 złotych.

W środę, 7 listopada w Tuliszkowie 12-letnia dziewczynka podczas przechodzenia przez jezdnię w niedozwolonym miejscu została potrącona przez volkswagena busa. Dziewczynę z ogólnymi obrażeniami ciała odwieziono do szpitala w Koninie.

Tego samego dnia w Kaczkach Średnich nieznany sprawca wykorzystując nieobecność uczniów i otwarte drzwi weszli do pokoju w internacie przy ZSR, gdzie z szafki nieletniemu mieszkańcowi ukradli 270 złotych.

W nocy z 7 na 8 listopada w Janowie (gmina Brudzew) włamało się do sklepu spożywczego, z którego skradziono artykuły spożywcze i chemiczne o wartości 8.000 złotych.

Tej samej nocy w Tarnowskim Młynie (gmina Władysławów) włamało się do sklepu spożywczo-przemysłowego, z którego

Ogłoszenia ekspresowe



OPEL ASTRA 1,7 TDI, rok 1995, I właściciel, 1 rok w kraju, lony metalik, wspomaganie kierownicy, centralny zamek + alarm + pilniel. szyby, el. antena, szyberdach, bag OK.. halogeny, zdjęcia do wydu, stan bardzo dobry, tel. 288 20 43, 0603 419 230, 0609 609 772.

SPRZEDAM nowoczesną, piękną meblówkę, z podświetloną szafką RTV oraz nową 3-palmową kuchenkę gazową z piekarnikiem na gaz, cena do uzgodnienia, tel. 289 94 27, 0609 219 662.

Dobra powodzianom

W miniony piątek wyruszył z Dobrej transport ponad dwustu ton płodów rolnych podarowanych przez rolników z gminy Dobra ofiarom powodzi na Podkarpaciu. Na apel władz gminy odpowiedziało większość sołectw. Nadal trwa zbiórka pieniędzy, które zostaną przesłane w późniejszym terminie.

Na apel władz gminy odpowiedziało większość sołectw. Najbardziej byli mieszkańcy wsi: Dąbrowica, Januszówka, Linne, Piekary, Leńce, Wola Piekarska i Łęg Piekarski. Darczyńcy znaleźli się również we wsiach: Chrapczew, Czajki, Mikulice, Miłkowice, Moczyłki, Ostrówek, Skęczniew, Stefanów, Wachocice Wieś, Ugory, Zagaj i Czyste. W sumie zebrano około 16,5 ton zboża (żyta, pszenżyta i pszenicę), 3,5 tony ziemniaków, a także 50 kg mąki, proszki do prania i mydło. Dostarczane przez rolników dary magazynowane były w jednym z ga-

raży Ochotniczej Straży Pożarnej w Dobrej. W załadunku pomagali kierowcy z ZGKiM dowożący dzieci do szkół oraz pracownicy Urzędu Miejskiego i naczelnik miejscowej OSP. Dużym ułatwieniem był wózek widłowy, bezpłatnie udostępniony przez przedsiębiorstwo „Linda”. Dary nieodpłatnie zawiozła do Żarnówka w gminie Maków Podhalański firma Marka Rychlika z Łęgu Piekarskiego. Na miejscu ich dystrybucją wśród najbardziej dotkniętych klęską, zajmą się działacze Małopolskiego Stowarzyszenia Sołtysów.

(can)



Zaladunek darów

Powiatowe inwestycje ekologiczne

Dotychczas powiatowe fundusze ochrony środowiska mogły przeznaczać swoje środki jedynie na zadania związane z gospodarką odpadami. Znowelizowana ustawa „Pracownicy ochrony środowiska”, znacznie zwiększyła zakres przedsięwzięć, które mogą wspierać. Zmiana ta jest szczególnie istotną dla tureckiego Funduszu, którego tegoroczne dochody maja się zamknąć kwotą jednego miliona złotych.

Z powodu ograniczonych możliwości finansowania zadań własnych, przeznaczono je w 2001 roku głównie na dofinansowanie realizacji trzynastu wniosków złożonych przez gminy. Wskazującej (po cztery) pochodziło z Turku i Dobrej. Przede wszystkim wsparło pięć gmin należących do powiatu komunalnego, budującego zakład utylizacji odpadów komunalnych w Prazuchach Nowych gm. Celonia. W 75 % pokryto ich tegoroczne składki na ten cel. Poważnymi kwotami wsparło również modernizację gospodarki osadowej na terenie oczyszczalni ścieków w Turku. Także dzięki Powiatowemu Funduszowi Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej, pojawiły się ostatnio na tureckim Osiedlu Wywiewne, a we wsiach gminy Przykona kontenery śmieciowe.

Znowelizowana ustawa przyznała powiatom ten sam zakres możliwości dysponowania środkami z funduszy, jak posiadają gminy. Rady powiatowe w zależności od potrzeb. Dzięki przyszłym roku większość zadań ma zostać skierowana na

zapewniono, nie oznacza to rezygnacji z wspierania gminnych inicjatyw. Nieoficjalnie dowiedzieliśmy się, że w pierwszej kolejności będą to przedsięwzięcia proekologiczne związane z oświatą. Mówi się między innymi o modernizacji kotłowni i dokończeniu wymiany stolarki budowlanej w podległych powiatowi obiektach edukacyjnych oraz budowę oczyszczalni ścieków dla Zespołu Szkół Rolniczych w Kaczkach Średnich.

Piotr Walczak naczelnik Wydziału Rolnictwa, Leśnictwa i Ochrony Środowiska Starostwa Powiatowego nie potwierdził i nie zaprzeczył tym pogłoskom. Jego zdaniem należy poczekać do najbliższej sesji Rady Powiatu, na której uchwalony zostanie nowy regulamin Funduszu. Dopiero na jego podstawie zostanie określony zakres zadań jakie będą realizowane w 2002 roku. Jak nam powiedział, termin składania wniosków przez samorządy gmin już minął. Wpłynęło ich osiemnaście w tym siedem z Dobrej i trzy miasta Turku. Jedynie Władysławów ponownie nie skorzystał z tej możliwości ewentualnego pozyskania dodatkowych pieniędzy na ochronę środowiska.

(can)

We wtorek kolejne spotkanie w muzeum grupy osób skupionych w Komitecie założycielskim Stowarzyszenia „Dzieło i dziedzictwo Józefa Mehoffera” w Turku, podczas którego wnoszono ostatnie poprawki do statutu stowarzyszenia oraz rozważano możliwość podjęcia pierwszych prac związanych z przeniesieniem pierwszego ze zrekonstruowanych witraży jeszcze w końcu listopada do Turku. Wydaje się jednak, że ze względów technicznych (odbiór i poprawki w przygotowywanym witrażu) termin ten jest mało prawdopodobny.

Coraz bliżej swego ostatecznego rozwikłania jest natomiast kwestia umiejscowienia witraży. Z listów Mehoffera do pracowni witraży i ks. Florczaka nie wynikało jednoznacznie, czy były one przeznaczone do nawy głównej czy też do naw bocznych – innymi słowy: dół czy góra głównej części kościoła?

W czwartek odwiedził Turek Piotr Ostrowski szef Krakowskiego Zakładu Witrażów S.G. Żeleńskiego – przedwojennego wykonawcy prac Mehoffera. Ustalono zostały wstępne daty wizyt w pracowni, które do-

W minionym tygodniu dwa zdarzenia przybliżyły nas do powrotu witraży Józefa Mehoffera do kościoła Najświętszego Serca pana Jezusa do Turku.

Powrót Mehoffera

tyczyłyby akceptacji plastycznej i konserwatorskiej realizowanego witraża św. Teresy. Dokonane zostały pomiary okien naw bocznych i określone techniczne kwestie związane z osadzeniem powstających witraży.

Na koniec pragnę jeszcze zapro-

sić wszystkich Państwa zainteresowanych udziałem w pracach Stowarzyszenia „Dzieło i dziedzictwo Mehoffera” na spotkanie w tureckim muzeum we czwartek, 15 listopada o godz. 19.00.

Mirosław MękarSKI



Wstawienie witraży zaplanowano na początek przyszłego roku



List otwarty do Jana Pakuły przewodniczącego Rady Miejskiej Turku

Panie przewodniczący, dwukrotnie już zlekceważył Pan nasze wnioski dotyczące zwołania sesji nadzwyczajnej w sprawie wyboru nowego burmistrza naszego miasta. Dwukrotnie – choć ustawa stwierdza, że musi Pan zwołać sesję – nie zrobił Pan tego, a argumenty których Pan użył, aby nie doszło do spotkania radnych, są co najmniej nieporadne.

Jak można twierdzić, że nie wiedział Pan kogo ma wybierać Rada Miejska podczas sesji nadzwyczaj-

nej? Jak można twierdzić, że nie można zwołać nadzwyczajnej sesji, bo już zaplanowana została kolejna zwyczajna sesja?

O tym kogo ma wybrać Rada Miejska wiedzą niemal wszyscy mieszkańcy Turku, a sesja nadzwyczaj-

czajna dlatego jest nadzwyczajna, że nie trzeba na nią, jak choćby na wybór burmistrza naszego miasta, czekać kilku miesięcy.

Panie przewodniczący, jeśli powody dla których nie zwołuje Pan sesji są tak błahie i nieistotne, to nich Pan wyjaśni dlaczego odwołuje Pan wybór burmistrza, narażając na szwank dobre imię samorządu?

Jeśli wysłał Pan zawiadomienia o nowej sesji, w której najważniejszymi dla nas kwestiami są wielkości

podatków i opłat, które mają w przyszłym roku obciążać mieszkańców Turku, to dlaczego nie załącza Pan do zawiadomienia o sesji, jak tego wymaga ustawa, projektów uchwał, z których moglibyśmy się dowiedzieć, jakie mają być stawki przyszłorocznych podatków?

Jeśli dowiadujemy się o Pana odpowiedziach na nasze pisma nie od Pana tylko z mediów, jeśli dziennikarze proszą nas o komentarze do Pana decyzji, które znają oni, ale nie my - radni, to jak mamy rozumieć Pana deklaracje sprzed kilku miesięcy, że chce Pan być przewodniczącym całej Rady Miejskiej?

Co zatem wydarzyło się w ciągu ostatnich miesięcy, że nie waha się Pan podejmować działań, które w wątpliwość poddają autorytet samorządu naszego miasta?

Klub Radnych „Razem”
Rady Miejskiej Turku

Dobra

Nawet konie grzęzną

Grupa rolników ze Skęczniewa w gminie Dobra twierdzi, że wysoki w ostatnich latach przez większą część roku stan wód zbiornika „Jeziorsko” powoduje podtapianie ich pól uprawnych. Zwłaszcza w mijającym szczególnie mokrym roku wytworzyła się wyjątkowo trudna sytuacja. Doszło do tego, że na części liczącej około 60 ha niebyły w stanie wjechać maszyny żniwne.

Rolnicy twierdzą, że w ciągu kilku lat poziom wód gruntowych, podniósł się o kilka metrów. Niegdyś woda w studniach znajdowała się na głębokości sześciu metrów. Obecnie jest już około półtora metra pod powierzchnią ziemi. W tym roku na wielu polach nie byli w stanie sprzątać upraw. Na dodatek nadal nie mogą wjechać w pole by je zorać i ponownie zasiać. Nawet konie grzęzną na podmokłym gruncie. Mówiono także o pękających ścianach budynków, wokół których ułożono dreny mający zapobiec zawilgoceniu murów. Powodem jest zadaniem ich właścicieli, niewłaściwe zagęszczenie gruntu w miejscu wykopów. Słowa rolników potwierdziła przeprowadzona lustracja. Stwierdzono, że problem dotyczy terenu o powierzchni około 60 ha. Jest to ziemia wysokich jak na nasz powiat klas – trzeciej i czwartej.

Jedną z pokrzywdzonych jest radna dobrskiej Rady Miejskiej Irena Miłoś. To w jej domu doszło do spotkania zainteresowanych z przedsta-

wicielami Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej i władz samorządowych gminy. Rolnicy wyrazili swoje rozgorzyczenie brakiem zrozumienia i pomocy ze strony zarządzającego zbiornikiem RZGW. Ich zdaniem, najprostszym i najtańszym rozwiązaniem byłaby melioracja podtapianych terenów. Domagają się również ankrowania pękających budynków.

Roszczenia mieszkańców Skęczniewa poparł burmistrz Piotr Schulz. Jego zdaniem są w pełni słuszne i należy zrobić wszystko by temu zaradzić. Obiecał wszelką możliwą pomoc, szczególnie prawną oraz w kontaktach z RZGW. W najbliższym czasie zostanie wystosowane pismo do Regionalnego Zarządu z wnioskiem o bardziej wnikliwe przyjrzenie się problemowi i szybkie jego rozwiązanie. RZGW nie uchylał się od odpowiedzialności za szkody wynikłe z eksploatacji zbiornika, ale jak stwierdził jego przedstawiciel muszą zostać potwierdzone przez ekspertów.

(can)

Przykona

Kwotę 20 tysięcy złotych z tegorocznego budżetu samorządu gminy Przykona przeznaczył na doprowadzenie boiska w Przykonie do stanu używalności. Z budżetu na przyszły rok planowane jest przeznaczenie dwukrotnie większej sumy.

Prace na boisku trwają

Boisko w Przykonie powstało około 10 lat temu na terenach po Kopalni Węgla Brunatnego „Adamów” S.A. Przez wiele lat nikt się nim nie interesował. Dopiero w roku bieżącym samorząd gminy postanowił zająć się tą sprawą. Część prac zostanie wykonana jeszcze w tym roku przez SKR Przykona, który to wygrał przetarg. Natomiast w przyszłym roku zaplanowane jest ostateczne doprowadzenie tego terenu do używalności przez lokalne społeczeństwo, a zwłaszcza młodzież.

- Z gminnego budżetu na 2001 roku na doprowadzenie boiska do odpowiedniego stanu przeznaczone zostanie 20.000 złotych. Środki te mamy już zarezerwowane na ten cel. Natomiast w przyszłym roku planujemy przeznaczyć 40.000 złotych na ostateczne doprowadzenie boiska do stanu używalności. - powiedział wójt Józef Zajac.

2xK

Nagrodzeni internauci

Uroczyste podsumowanie Internetowego Konkursu Wiedzy o Europie i Unii Europejskiej zorganizowano w Starostwie Powiatowym w Turku. Zwycięzcą został Grzegorz Woźniak.

Konkurs odbywał się w ramach „II Turkowskich Dni Europy”. W środę, 7 listopada w sali Starostwa Powiatowego zebrali się młodzi internauci z powiatu tureckiego, reprezentujący szkoły średnie i gimnazja.

-To Wy, młodzi internauci szkół przygotowaliście stronę internetową konkursu. Całość opracował Michał Sidorowicz. To na stronie były pytania konkursowe – wyjaśniał starosta Broniszewski.

Czasem wystarczyło na stronie konkursowej przeczytać pytanie, kilka razy poklikać myszką, odszukać inną stronę i odnaleźć odpowiedź. Największą wiedzą o Europie i Unii Europejskiej, i najwięcej punktów zdobył **Grzegorz Woźniak**. Zwycięzca w nagrodę wybrał sobie dysk twardy o wartości 200 złotych. Te



Starosta wręcza nagrodę zwycięzcy konkursu, Grzegorzowi Woźniakowi samą sumę punktów i ex aequo drugie miejsca zajęli: **Piotr Witczak, Karol Mikołajczyk i Krzysztof Grabowski**. Organizatorzy przyzna-

li również wyróżnienia dla Pawła Bartczaka z Tuliszkowa, Barbary Gromady z Cisewa, Marcina Kwinciaka z Głuchowa, Kamila Wojtczaka z Psar, Bartka Komajdy z Uniejo-wa, Lidii Kubki z Tuliszkowa i Marcina Kuchmacza z Turku.

Materiały na stronach internetowych konkursu przygotowywali i umieszczali uczniowie: Andżelika Łajdecka, Katarzyna Pięta, Mariusz Jakubowski, Michał Muszyński, Paweł Frąckowiak, Ewelina Orlińgóra, Robert Pilarczyk, Adrian Kwinciak. Wymienieni uczniowie również otrzymali nagrody od starosty Mirosława Broniszewskiego, podobnie jak nauczyciele - opiekunowie uczestników konkursu. Byli to: Adela Surdyga z Zespołu Szkół Zawodowych w Turku, Witold Wojciechowski z Zespołu Szkół Ogólnokształcących w Turku i Barbara Błaszczak z Zespołu Szkół Rolniczych w Kaczkach Średnich.

Na zakończenie zebrani rozmawiali o powiatowych stronach internetowych, zgłaszali do nich swoje propozycje i uwagi.

AZ

Turkowskie fotografie



Tylko nieliczni turkowie obejrzeni wystawę

W ramach obchodów 660-lecia miasta Turku w kinie „Tur” rozstrzygnięto konkurs fotograficzny „Ulice mojego miasta” i plastyczny „Turkowskie miastem tradycji i przyszłości”.

Do udziału w konkursie fotograficznym swoje zdjęcia zgłosiło pięć osób. Komisja nagrodę główną przyznała Aleksandrowi Gomoliszewskiemu za cykl zdjęć pt. „Podwórka starego Turku”. W tej kategorii przyznano również dwa wyróżnienia dla Anny Grzelak i Natalii Grot. W konkursie plastycznym główną nagrodą przyznano Janowi Bretes za całokształt pracy w tym obrazie „Moje anioły”. Wyróżnienia otrzymali: Aleksander Gomoliszewski i Agnieszka Ciszewska.



Aleksander Gomoliszewski i jego prace



Przekonali się o tym uczestnicy konkursu powiatowego „Wybieramy Mistrza Pięknego Czytania”, jakie w miniony czwartek, 8 listopada odbył się w czytelni Miejskiej i Powiatowej Biblioteki Publicznej w Turku.

Piękne czytanie to sztuka

Celem konkursu skierowanego do uczniów klas piątych szkół podstawowych jest kształtowanie umiejętności interpretacji estetycznej i artystycznej utworów literackich. Do konkursu przystąpiło trzynaście dziewcząt, reprezentujących szkoły z Turku i powiatu tureckiego. Każda z nich czytała takie same teksty (prozę i poezję), autorstwa Janiny Porazińskiej, której 30. rocznica

„Wybieramy Mistrza Pięknego Czytania” w kategorii miasto Turek została uczennica Szkoły Podstawowej nr 1, **Marta Pawlak**, a w kategorii gmin powiatu tureckiego **Paulina Piątkowska** ze Szkoły Podstawowej w Dobrej. Pozostali uczestnicy konkursu, tj.: Katarzyna Krzempek (Tuliszków), Monika Banasiak (Brudzew), Anna Kowalczyk (Kowale Pańskie), Justyna Walaszczyk (Malanów), Agnieszka Banasiak (Przyko-



W konkursie nie brał udział ani jeden chłopiec

śmierci przypada w tym roku. Spółob prezentacji i interpretacji tekstu, w tym dykcję, i intonację głosu oceniali panie Grażyna Grześkiewicz – dyrektor MiPBP oraz Sylwia Pawlak – MDK w Turku.

„Super Mistrzem Pięknego Czy-

na), Anna Sobczak (Słodków), Adrianna Malińska (Władysławów), Melania Kunińska (SP 2 Turek), Anna Perlińska (SP 3 Turek), Kamila Rosiak (SP 4 Turek) i Lidia Werbińska (SP 5 Turek) otrzymali dyplomy „Mistrzów Pięknego Czytania”. AZ

W klimacie poezji i pieśni legionowej

Młodzież z turkowskiego Liceum Ogólnokształcącego pamięć o 11 Listopada uczciła specjalnie na tę okazję przygotowanym spektaklem o charakterze montażu słowno-muzycznego, w którym wątki poetyckie przeplatały się z muzyką legionową. Koncowym akordem spektaklu był występ Agnieszki Krysztorskiej, Joanny Pękacz, Adrianny Estemberg, którym towarzyszyli „legioniści”: Maciej Polański i Krzysztof Stefaniak.

Pomysł i reżyseria występu wyszedł od nauczycielek „Ogólniaka”; Alicji Pokrywieckiej, Barbary Żebrowskiej i Magdaleny Rabczewskiej.

a



Młodzież z turkowskiego liceum pamiętała o Święcie Niepodległości

„Hitem” dziennikarskim nie mającym szansę na realizację nazwał starosta Mirosław Broniszewski prasową informację o kandydaturze Tadeusza Czerwińskiego na burmistrza Turku podczas spotkania z internautami w Wirtualnej Kawiarence Turku (www.turek.net.pl/kawiarenka).

Czat ze starostą

Uważam, że sklepy wielkopowierzchniowe nie są rozwiązaniem problemów handlu w miastach tej wielkości co Turek. - powiedział starosta na początku spotkania, odpowiadając tym samym na pytanie jednego z internautów.

M. Broniszewski, w związku z pytaniem dotyczącym przyszłości Zakładów Przemysłu Jedwabniczego „Miranda” w Turku, zaproponował by szefostwo zakładu było kolejnym gościem internetowych spotkań.

Starosta zdemontował także informację, jakoby wszystkie działki wokół zbiornika wodnego w gminie Przyko-

Natomiast na pytanie, która ze stron lokalnej polityki, jest bliższa głowie powiatu M. Broniszewski odpowiedział - Swoje poglądy zaliczyłbym do centrolewicowych.

- Sądzę, że to co ukazało się w prasie to „hit” dziennikarski, który raczej nie ma realnych przesłanek do realizacji. Chociaż kandydatura jest dość interesująca. - tak

starosta skomentował informację o kandydowaniu Tadeusza Czerwińskiego na burmistrza Turku.

Natomiast oceniając lokalną prasę Mirosław Broniszewski powiedział

dział - Potrzebna, rywalizująca, informująca o najważniejszych wydarzeniach w mieście i powiecie. W niektórych przypadkach zbyt drobiazgowo i szukająca sensacji.

2xK

Marczewski: -Robi się szum wokół sprawy trzeciorzędnej

Szum wokół sprawy trzeciorzędnej

Mimo, że od rezygnacji Mariana Marczewskiego z funkcji burmistrza Turku minęło kilka tygodni, nadal nie wiadomo kto będzie jego następcą. Na nic zdały się prośby radnych prawicy dotyczące zwołania sesji nadzwyczajnej w tej sprawie. Przewodniczący Jan Pakuła, pomijając wnioski rajców z Klubu „Razem” (UW, AWS) wyznaczył termin dopiero na 27 listopada. Coraz głośniejszy jest szum wokół sprawy trzeciorzędnej, że wybór Czerwińskiego będzie najskuteczniejszym sposobem osłabienia wpływu lidera turkowskiej SLD na pracę samorządu miasta. Co więcej – dochodzą słuchy, że Czerwiński może liczyć na poparcie znacznej części radnych zarówno z lewej, jak i... prawej strony.

Kto się boi Czerwińskiego?

-Nie rozumiem o co cały zamieszanie – mówi przewodniczący Pakuła. -Wszystko jest zgodne z ustawą o samorządzie gminnym. Niczego wiadomości nie odwołujemy. Postanowiłem, że sesja odbędzie się 27 listopada.

-Zwykle jest tak, że jeśli nic się z siebie nie daje, to robi się szum wokół sprawy trzeciorzędnej – komentuje stanowisko radnych prawicy były burmistrz Marczewski. -W tej chwili intensywnie pracujemy nad projektem budżetu. Czujemy się odpowiedzialni za to, co po sobie zostawimy.

Nowe spojrzenie na samorząd?

W rozmowach o przyszłym burmistrzu coraz częściej pojawia się nazwisko Tadeusza Czerwińskiego. Mówi się, że jest on kandydatem części radnych SLD, którzy obawiają się, że wybór na to stanowisko Stanisława Poturąły umożliwi Marczewskiemu kontrolę prac samorządu.

-Już od dawna w kręgach radnych SLD funkcjonowały pewne koncepcje związane z moją osobą – przyznaje tajemniczo Czerwiński. -Dla niektórych z nich decyzja zarządu powiatowego SLD o poparciu Poturąły była nie do zaakceptowania. W rozmowach z radnymi, którym przedstawiłem motywację ubiegania się o to stanowisko odczułem, że moja kandydatura odpowiada im bardziej. Słyszałem już poważne deklaracje co do mojej osoby. Co więcej – dostają także sygnały o poparciu... z prawej strony. Wydaje mi się, że tak naprawdę istnieje porozumienie między prawą i lewą stroną. Tego, niestety nie widać na zewnątrz, ale ci ludzie najbardziej pragną normalności. Chciałbym im tę normalność zagwarantować.

Co według Czerwińskiego znaczy „normalność”?

-Nie może być tak, że 40 procent radnych nie ma swego przedstawiciela w zarządzie – tłumaczy. -Uważam, że w prezydium Rady również powinien się znaleźć przedstawiciel opozycji. To są kpiny z 40 procent wybor-

ców. Różnimy się, ale nikt nikogo nie powinien zmuszać do zmiany poglądów. W naszych programach aż 80 procent to wartości wspólne.

Żyjemy w państwie demokratycznym

Nazwisko Tadeusza Czerwińskiego od dawna znane jest na scenie politycznej Turku. W latach 1994-98 był przewodniczącym Rady Miejskiej. Podczas wyborów na stanowisko starosty powiatu turkowskiego przegrał tylko jednym głosem z Miroslawem Broniszewskim. Mieszkańcy Turku kojarzą go także z „Wiadomościami Turkowskimi” i „Monitorem Turkowskim”. Jego kariera dziennikarska skończyła się z powodu – jak się nieoficjalnie mówi – konfliktu z burmistrzem. -Miała to być gazeta otwarta – mówi tajemniczo T. Czerwiński.

Od kilku tygodni ponownie nazwisko Czerwińskiego jest często wymieniane. Co o tej kandydaturze sądzi były burmistrz? -Żyjemy w

państwie demokratycznym, nie będę komentował tej kandydatury. Zarząd powiatowy SLD zaproponował swoje go kandydata.

-Nie interesuje mnie to – mówi Jan Pakuła, przewodniczący Rady Miejskiej w Turku. -Będzie sesja, będziemy wybierać. Kandydatem lewicy jest Stanisław Poturąła, i na tym koniec.

-Mamy swojego kandydata – dodaje tajemniczo Miroslaw Mękariski. -Nie chcemy na razie o nim mówić. Nie dlatego, że się boimy reakcji SLD. Przyjdzie czas, to ujawnimy jego nazwisko. Co do Czerwińskiego, to jeszcze o nim nie rozmawialiśmy. Ceniemy jednak jego koncepcję funkcjonowania zarządu: jawności, otwartości i porozumienia między lewą i prawą stroną. Jeśli spełniłby swoje deklaracje, byłby to wyłom w tym co prezentował Marczewski i Pakuła.

-Ubieganie się o stanowisko burmistrza to nie kwestia życia czy śmierci – mówi Czerwiński. -Jednak gdyby mi się powiodło wniósłbym do samorządu inne spojrzenie na wiele kwestii. Skoncentrowałbym się na najważniejszych sprawach miasta, szczególnie na przyszłości gospodarczej Turku.

Radni z Klubu „Razem” (UW, AWS) nie chcą czekać do 27 listopada. Zapowiedzieli, że ponownie zwrócą się o zwołanie sesji nadzwyczajnej.

-Podejmiemy kolejną próbę, choć zdajemy sobie sprawę, że przewodniczący nie podejmie się tego trudnego miarostwa – mówi Miroslaw Mękariski. -Najgorsze jest to, że za takie decyzje nie grożą żadne sankcje. Przynajmniej zobaczmy jaki będzie tym razem powód. Może taki, że nie napisaliśmy wniosku na... papierze w kratkę?

Anna Chadaj

Zeznawali świadkowie

Podczas środowej (7 listopada) rozprawy pomiędzy Henrykiem Świerkiem a turkowskim „Razem” w sprawie uznania wyroku przy pracy H. Świerka Sąd doznał pięciu świadków. Drukarnia, w sprawie odszkodowania, za niezgodne z prawem rozwiązanie stosunku pracy, nie odbyła się z powodu braku czasu.

Tematem całej sprawy jest wypadek, którego Henryk Świerk doznał 1 lutego 2001 roku w godzinach pracy w „Sinturze”. Pracodawca nie uznał jednak całego zdarzenia jako wypadku przy pracy, a po prostu rozwiązał z H. Świerkiem, wiezionym pracownikiem zakładu, stosunek pracy, nie konsultując tego z odpowiedzialnymi organizacjami związkowymi. Henryk Świerk bowiem walczył między innymi wiceprzewod-

niczącym Prezydium Regionalnego Przedstawicielstwa Osób Niepełnosprawnych i Zakładów Pracy Chronionej Region Wielkopolska oraz członkiem Komisji Rewizyjnej Ogólnopolskiego Porozumienia Związków Zawodowych w Warszawie.

Przy takim postępowaniu pracodawcy Henryk Świerk postanowił dochodzić swoich praw na drodze sądowej. Podczas obu rozpraw przy H. Świerka broni Wanda Pachulska, prawnik z Ogólnopolskiego Porozumienia Związków Zawodowych w Warszawie.

Sródkowa rozprawa, mimo przesłuchania świadków, nie zakończyła się ogłoszeniem werdyktu sędziowskiego. Sąd postanowił bowiem odroczyć sprawę do 27 listopada, kiedy to przesłucha dwóch kolejnych świadków. **2xK**



Swego czasu, prezydencki minister Lech Falandysz, dość osobliwym „interpretowaniem” prawa przyczynił się do ukucia znanego dzisiaj pojęcia „falandyzacji” tegoż prawa. Coś czuję, że (zachowując wszelkie proporcje) w Turku na swoje podobne „pięć minut” pracuje przewodniczący Jan Pakuła. Nieborak szuka wszelkich wykrętów, aby tylko nie zwołać nadzwyczajnej sesji Rady Miasta, o którą to zabiegają radni mniejszości. Sesja ma dotyczyć jednego tylko punktu – wyboru nowego burmistrza i nic więcej. Tymczasem nasz przewodniczący, jak to lud mawia, „różnie głupa”. Raz mu brakuje w wniosku punktu o wyborze burmistrza, mimo że to właśnie wybór burmistrza ma być jedynym powodem zebrania się radnych. Innym razem, nasz Przewodniczący swój brak zgody na zwołanie sesji uzasadnia faktem, iż... „już wysłał zaproszenie na sesję zwykłą”. Słowem, nawet za cenę popadnięcia w śmieszną „najważniejszy radny Turku” podejmuje szalone wysiłki przesunięcia w czasie wyborów na burmistrza. Te właśnie wysiłki zaczęły w Turku zyskiwać miano „pa(ku)łowania” (lub jak chcą inni „pałowania”) samorządu.

Pa(ku)łowanie samorządu czyli „różnięcie głupa”

czy SLD pojawił się pomysł wysunięcia kandydatury T. Czerwińskiego na stanowisko burmistrza. Pomysł ów nie zanadto podoba się posłowi Marczewskiemu, który poznał nieugięty i (niestety dla MMM) niezależny charakter T.Cz. Realną stała się groźba, że w ślady kilkorga radnych lewicy uważanych za zwolenników kandydata, gotowi pójść i radni opozycji, skuszeni obietnicą zaprowadzenia przezeń normalności w radzie. Normalności, czyli sytuacji kiedy Poseł zacznie wreszcie posłować, a radni radzić.

I ta dość egzotyczna koalicja może co gorsza, wziąć i wybrać Czerwińskiego. A do tego dopuścić nie można. Zatem najpierw trzeba odwołać zwołanie sesji. Od tego jest nasz dyspozycyjny aż do bólu Pakuła. To da nam czas aby „coś” zrobić z opornymi radnymi z SLD. Czyli metodą kija i marchewki wybić im skutecznie z głowy Czerwińskiego. Krótko mówiąc – wziąć niegodziwców za buzię (lub za krawat), jak to już nieraz bywało. To jest być może ów właściwy proceder „pa(ku)łowania” samorządu w mieście Turku.

I całą tę sprawę poseł Marczewski był uprzejmy określić mianem „trzeciorzędnej”. Natomiast starosta Broniszewski wprawdzie publicznie powątpiewa w szanse Czerwińskiego, ale jego kandydaturę określa mianem „dość interesującej”.

Z kolei, takiej np. redakcji „Monitora Turkowskiego” wcale nie

interesują poglądy, było nie było, założyciela pisma! W poetyce w/w tygodnika, T.Cz. to „osobnik chory na władzę”, a do tego jeszcze zadaje się z „perfidnym Jarkiem”.

Z drugiej zaś strony uprzejmie donoszę P.T. Czytelnikom, że zgadzam się z innym stwierdzeniem Sz. P. Anity Dzieciatkowskiej-Pieścik, nota bene autorki określenia o „perfidnych sposobach” do jakich ucieka się niżej podpisany. Otóż nasza urocza Pani Sekretarz ogłasza, że swoje pisanie zaczynam pod z góry ustaloną tezę. Dokładnie tak jest. Dodam tylko, że ową z góry ustaloną tezę pod którą staram się pisać jest myśl, co zrobić aby Turek przestał staczać się w otchłań cywilizacyjnej zapaści. Aby ten spadek powstrzymać, należy przeciwstawić się wszechobecnemu w Turku klimatowi zapyziałego Kacykowa. I to jest Droga Pani, owa teza, która przyświeca mojemu pisaniu. Dlatego też, jak to Pani powiada, w „sposób perfidny” protestuję przeciw np. trwającemu obecnie w Turku procesowi pa(ku)łowania rady.

Andrzej Jarek

Bile, naboje, strzałki

Już po raz szósty Ochotniczy Hufiec Pracy 15-11 z Turku zorganizował Rejonowy Turniej w Strzelaniu Bilarda i Rzuceniu Lotką. Podobnie jak w ubiegłych latach, celem imprezy jest rozpowszechnianie gier i zabaw wśród młodzieży OHP.

Turniej odbył się 9 listopada w klubie bilardowym przy ul. Kościuszki. Hufiec 15-11 Turku, 15-18 Turku, 15-20 Turku i 15-9 Tuliszków występowały drużyny, które rywalizowały w trzech konkurencjach. Pierwszą była rozbiłanie bil do uz na czas. Uczestnikami musiały wszystkie zespoły z uczestników musieli wszystkie rozbić w ciągu trzech minut. Drugą konkurencją było strzelanie z wiatrówek gładkolufowej precyzyjności sześciu metrów. Ostatnim zadaniem dla uczestników był strzał do tarczy.

W strzelaniu najlepszym okazał się Arkadiusz Golczyński z OHP 15-18 Turku. Kolejne miejsca zajęli: Michał Błaszczuk (15-9 Tuliszków) i Ola Lisińska (15011 Turku). W rzuceniu pierwszego miejsca zajęła

Ola Lisińska (15-11 Turek), drugi Arkadiusz Golczyński (15-18 Turek), trzeci Michał Błaszczuk (15-9 Tuliszków). W rzuceniu lotką do tarczy najlepszy był Kamil Toroszewski ze świetlicy środowiskowej w Turku. Tuż za nim była Beata Naskręcka z Ośrodka Wychowawczego i Kamila Pietrzak z Ośrodka Wychowawczego.

W ostatecznej klasyfikacji indywidualnie najwięcej punktów zdobył Arkadiusz Golczyński. Drugą była Ola Lisińska, trzeci Michał Błaszczuk. W klasyfikacji zespołowej najlepszy okazał się hufiec 15-18 z Turku. Tuż za nim był hufiec 15-11 z Turku, trzeci był hufiec 15-9 z Tuliszkowa. Sponsorem nagród i gospodarzem był Leszek Chruszcz. **AZ**

RZUĆ PALENIE

w 15 minut

Zapraszamy do współpracy zakłady i instytucje państwowe w celu likwidacji nagoni nikotynowego wśród pracowników

Przy zorganizowaniu grupy powyżej 10 osób jesteśmy gotowi przyjechać do Państwa

Konin, ul. Dworcowa 7
 Hotel Fugo, pokój 330 (winda)
 DEMED, tel. 0603 589 312

Pochwały, życzenia, medale

Uroczystym podsumowaniem zakończono tegoroczny sezon lekkoatletyczny w Zespole Szkół Rolniczych w Kaczkach Srednich. Była to jednocześnie okazja do uczczenia 25-lecia współpracy szkoły z turkowskim „Maratonem”.

Otwierając spotkanie dyrektor Jan Pawłowski powiedział, że szkoła od dawna słynęła z osiągnięć sportowych uczniów na arenach regionalnych, krajowych, a nawet międzynarodowych. Jego zdaniem jest to przede wszystkim zasługa utalentowanej młodzieży oraz wychowawców i trenerów. Podkreślił także niebagatelną pomoc ze strony staro-

stwa oraz dobrą współpracę z klubem „Maraton” Turek i Międzynarodowym Ośrodkiem Sportowym.

Mirosław Panfil, architekt i główny budowniczy sportowej potęgi Kaczek, przedstawił sprawozdanie z tegorocznych osiągnięć zawodników. Podkreślił szczególnie ostatni sukces jakim było Mistrzostwo Wielkopolski w biegach przełajowych chłopców i dziewcząt. Za przychylność i wspieranie sportu w ZSR podziękował dyrektorowi Pawłowskiemu i staroście Broniszewskiemu. W dowód uznania obdarowano ich złotymi medalami Mistrzostw Wielkopolski.

Starosta obiecał sportowcom z Kaczek znaczącą poprawę ich bazy treningowej. Zapowiedział wymianę w przyszłym roku okien na sali sportowej oraz modernizację stadionu. Za najbardziej pewny zakup 29-osobowego autokaru, którym w znacznie lepszych niż dotychczas warunkach będą mogli jeździć na zawody.

Dyrektor Pawłowski wręczył nauczycielom wychowania fizycznego: Mirosławowi Panfilowi, Helenie Hryniewicz, Andrzejowi Małolepszemu oraz Annie i Marcinowi Panfilom listy gratulacyjne i pamiątkowe rzeźby ludowe. W podobny sposób uhonorował szczególnie wyróżniających się sportowców. (can)

Jubileusz 40-lecia obchodził w ubiegłym tygodniu Klub Honorowych Dawców Krwi działający przy Kopalni Węgla Brunatnego „Adamów” S.A. Działania skupionych w Klubie pięknie podsumował prezes Zdzisław Czaplą mówiąc: *„Wy jesteście tymi, którzy nie pytają, co społeczeństwo, ludzie mogą zrobić dla Was. Wy mówicie, chcemy oddawać krew, bo ona jest darem życia.”*

Nie pytają, co w zamian

Święto jubileuszu rozpoczęło się uroczystą mszą św. odprawioną w kościele św. Barbary w Turku. Po mszy wszyscy przeszli do klubu „Barbórka”, gdzie 40 urodziny HDK trwały do wczesnych godzin rannych 10 listopada. Najpierw minutą ciszy uczczono tych członków Klubu, którzy już nie żyją. Konstanty Witkowski z Rady Okręgowej HDK PCK i Marian Drzewiecki z Rady Rejonowej HDK PCK kopalnianemu Klubowi Honorowych Dawców Krwi nadali imię „Górniki”, a sztandar udekorowali odznaczeniem PCK oraz „Zasłużony Honorowy Dawca Krwi II stopnia”.

Z historią Klubu zebranych zapoznana Anna Janiak. Klub HDK PCK przy KWB „Adamów” rozpoczął działalność w 1962 roku. Jego założycielami byli: lekarz Ryszard Wiśniewski i Alojzy Łojewski. W minionych 40 latach prezesami byli: Kazimierz Kawalec, Stanisław Kowalczyk, Stanisław Mliczek, Andrzej Apelt i Antoni Szalek, który pełni tę funkcję od 2000 roku. Wraz z rozwojem kopalni wzrastała liczba dawców krwi, w szczytowym okresie (1980 rok) wynosiła 486. Od tego roku liczba członków Klubu malała, w 1999 roku wynosiła 75 osób, a dziś liczy 127 osób (w tym dwie kobiety i 10 uczniów). W swej historii Klub wspierał banki krwi w Łodzi, Poznaniu, Koninie i Kaliszu, organizował akcje wyjazdowe do Centrum Zdrowia Dziecka w Warszawie. Teraz krwiodawcy regularnie oddają krew w Punkcie Krwiodawstwa w Turku. W 40-letniej historii członkowie HDK PCK przy KWB „Adamów” łącznie oddali 5.861 litrów krwi. Do osób, które wymienia się jako szczególnie zasłużone dla Klubu należą: Ryszard Wiśniewski, Alojzy Łojewski, Stanisław Andrzejewski, Henryk Bogus, Mieczysław Cieciora, Kazimierz Grzebielucha, Stanisław Kowalczyk, Stanisław Mliczek, Zenon Styza, Edward Andrzejak, Lucjan Kubacki, Andrzej Kwapisiewicz, Andrzej Górski, Kazimierz Kawalec i Andrzej Apelt.

Przewodniczący Rady Miejskiej, Jan Pakuła udekorował Józefa Adamczyka, Jerzego Paradę, Janusza Spiocha i Antoniego Szalka odznaką honorową „Za zasługi dla miasta Turku”. W dalszej części przyznawano odznaki nadane przez Zarząd Okręgowy PCK w Koninie. Były to odznaki: „Zasłużony Honorowy Dawca Krwi III stopnia” dla: Andrzeja Freta, Marcina Kunickiego, Michała Łożyńskiego, Zbigniewa Mikołajczyka, Kazimierza Rajczyka, Zbigniewa Adamczaka, Ryszarda Sobstyła, Antoniego Tygielskiego i Józefa Molki; „Zasłużony Honorowy Dawca Krwi II stopnia” dla: Zdzisława Fabiańskiego, Henryka Glapy, Jana Hoły, Andrzeja Iglukowskiego, Jana Kleśty, Zbigniewa Marczyńskiego, Kazimierza Rajczyka, Marka Ro-



Nagrodzono około sto osób

gowskiego, Krystyny Staszak, Antoniego Tygielskiego, Witolda Szczepańskiego i Józefa Dzedzica, „Zasłużony Honorowy Dawca Krwi I stopnia” dla: Pawła Błazika, Tomasz Czubaka, Piotra Chojnackiego, Józefa Dzedzica, Czesława Felisiaka, Ryszarda Góreckiego, Jana Holy, Tadeusza Klimka, Grzegorza Lipskiego, Wiesława Latańskiego, Grzegorza Łukaszewskiego, Zbigniewa Marczyńskiego, Tadeusza Miła, Bogdana Osowskiego, Jerzego Parady, Jerzego Suchockiego, Witolda Szczepańskiego, Antoniego Tygielskiego i Leszka Wietrzykowskiego.

HDK PCK przy PKS w Turku „Złota Odznaka Klubu HDK PCK I stopnia” przyznał prezesowi kopalnianego Klubu, Antoniemu Szalkowi. Ponadto dyplomami Klub w PKS uhonorował Kazimierza Grzebieluchę, Stanisława Nowaka i Mieczysława Cieciorę. Swoje odznaczenia dla kopalnianych

krwiodawców wręczyły również kluby z Elektrowni „Adamów”, KWB „Bełchatów” S.A., KWB „Konin”, Elektrowni „Konin”, KWK „Pokój” z Rudy Śląskiej, ZPJ „Dolwis” S.A. z Leśnej oraz klub HDK przy Ordynacie Polowym Wojśka Polskiego. Nagrody przyznały także ko-

palniane związki zawodowe, ale i sam klub-jubilat przygotował odznaki klubowe, które wręczono ponad 50 osobom. Tytuł „Honorowego Prezesa HDK PCK przy KWB „Adamów” SA otrzymał Stanisław Kowalczyk, a miano „Honorowego członka Klubu” przyznano Zdzisławowi Czaplę i Jadwidze Witulskiej. Wielu krwiodawców w podziękowaniu za wiolecie oddawanie krwi otrzymało od prezesa Czaplę nagrody pieniężne. Zarząd Klubu HDK listy z podziękowaniami za współpracę przekazał Radzie Nadzorczej firmy, Zakładowej OSP oraz związkom: NSZZ Górników, NSZZ „Solidarność” i ZZPD.

Po trwających trzy godziny odznaczeniach i dekoracjach nastąpiła zabawa przy zastawionym stole i muzyce prawie do rana. Wspaniała zabawa nieodgórnie przypominała, że zbliża się górnice święto i klub „Barbórka” będzie pracował na pełnych obrotach.

Anna Zawadka

Dęta jubilatka

Jubileusz dziesięciolecia obchodziła w minioną sobotę orkiestra dęta Ochotniczych Straży Pożarnych Dobra-Żeronic. Podczas uroczystości wręczono medale i odznaczenia zasłużonym muzykom, a dobrskiej OSP certyfikat włączenia do Krajowego Systemu Ratownictwa.

Jubileusz na sali dobrskiego Domu Kultury rozpoczął koncert orkiestry jubilatki dyrygowanej przez kapelmistrza Eugeniusza Grzelaka. Konferansjer Hubert Nowak przedstawił w skrócie historię orkiestrowego muzykowania w gminie Dobra. Rozpoczęła się w 1907 roku, kiedy z dobrowolnych składków mieszkańców miasta kupiono kilka instrumentów i rozpoczęto naukę gry najpierw pod okiem kapelmistrza Migdalskiego, a następnie Studzińskiego i Banerta. Orkiestra w Żeronicach zawiązała się w okresie międzywojennym. Przez długi czas, związana była z parafią w Boleszynie.

Do ich połączenia doszło w 1991 roku. Już po dwóch latach przyszedł pierwszy sukces, którym było drugie miejsce na Wojewódzkim Przeglądzie Orkiestr Dętych w Świniach Warckich, a w 1995

roku sięgnięto po najwyższy laur tej imprezy. Jubileuszowy 2001 rok nie był gorszy od poprzednich. Orkiestra zajęła trzecie miejsce podczas wojewódzkiego przeglądu w Kleczewie. Tam też nagrodzony został perkusista Jacek Karpiński. Na Regionalnym Konkursie Młodych Instrumentalistów Dętych nagrodzeni zostali: Justyna Pokojewska i Mateusz Gajewski.

Obecna orkiestra to mieszanka młodości i doświadczenia. Najstarszym muzykiem jest trębacz Zdzisław Błaszczak. Koncert w Domu Kultury, gdzie w repertuarze tradycyjna muzyka marszowa przeplatała standardy twórców muzyki rozrywkowej udowodnił, że nawet na tak zwanej głębokiej prowincji można dochować się w pełni profesjonalnego zespołu muzyków.

Burmistrz Piotr Schulz podziękował orkiestrze za uświetnianie swoją grą świąt narodowych i lokalnych, a ksiądz kanonik Zygmunt Chromiński za stały udział orkiestry w świątach kościelnych i parafialnych. Kwiaty, życzenia i gratulacje przekazali również przedstawiciele Zarządu Powiatu-

wego OSP RP, Miejsko-Gminnego Ośrodka Kultury, Rady i Starostwa Powiatowego, Komendy Powiatowej PSP w Turku, Gminnej Spółdzielni SCh w Dobrej, władz Turku.

Muzykom wręczono trzydzieści odznaczeń. Złotymi medalami „Za zasługi dla pożarnictwa” prezes Nowak udekorował: Zdzisława Błaszczaka, Zenona Pacześnego, Jerzego Zasiadczyka, Pawła Janickiego, Piotra Kaszczyka, Wiesława Grzelaka i Wiesława Ignaczaka. Takie same medale, tyle że ze srebrnego kruszcu otrzyma-

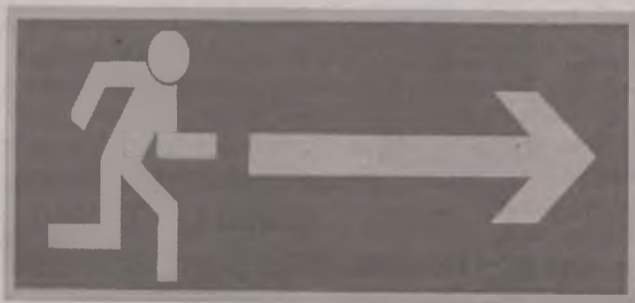


Odnaczeni złotymi medalami

li Marianna Ochocka i Jacek Karpiński, a brązowe Szczepan Sobczak i Paweł Kiciński. Odznakę za 50-letnią działalność w OSP uhonorowany został Zdzisław Błaszczak, za 40-letnią Zenon Pacześny. Jacek Gajewski i Hubert Nowak za 10-letnią, a Wojciech Janicki i Krzysztof Jesionek za 5-letnią. Złote odznaki „Młodzieżowa Drużyna Pożarnicza OSP” przyjął Mateuszowi Gajewskiemu, Tomaszowi Witule i Zbigniewowi Masierze, a srebrne Justynie Pokojewskiej, Łukaszowi Bednarkowi, Jarosławowi Kicińskiemu i Michałowi Ignaczakowi. Odznaki „Worowy strażak” otrzymał: Krzysztof Masiera, Krzysztof Wiertelowski, Zbigniew Pokojewski, Przemysław Piątkowski, Grzegorz Makowski, Andrzej Pokojewski.

Uroczystość była też okazją do podjęcia decyzji komendanta głównego PSP o włączeniu OSP w Dobrą do Krajowego Systemu Ratownictwa. Certyfikat z rąk komendanta Leonarda Soji odebrał Jan Bartosik, naczelny dobrskiej OSP. Uroczystość zakończyło przyjęcie przygotowane w dobrskim Zespole Szkół. (art)

LOKATA BEZ PODATKU? IMPET+



0 801 120 120 (całkowity koszt połączenia 0,35 zł) www.bzwbk.pl

Już wkrótce możesz stracić 20% zysków z Twoich oszczędności bankowych ... chyba że założysz lokatę IMPET+ w Banku Zachodnim WBK. To może być szansa, aby uniknąć zapowiadanego podatku nawet przez 10 lat. Odsetki możesz otrzymywać co 3 lub 6 miesięcy, a swoje oszczędności możesz wycofać w każdej chwili nie tracąc już wcześniej wypłaconych lub dopisanych do lokaty odsetek. Załóż lokatę IMPET+ przed ogłoszeniem ustawy*. Pospiesz się! W grudniu może być już za późno.

* Szczegółowe zasady dotyczące opodatkowania zysków z oszczędności bankowych określi ustawa o zmianie ustawy o podatku dochodowym od osób fizycznych oraz o zmianie niektórych innych ustaw.



WBK

Bank Zachodni WBK S.A.

Kredyt mieszkaniowy „Własny dom” z Echem Turku i Bankiem Zachodnim WBK S.A.

Bank Zachodni WBK

W dzisiejszym wydaniu gazety drukujemy ponownie Kupon rabatowy uprawniający do otrzymania 20% rabatu w prowizji od udzielonego kredytu mieszkaniowego.

Jednak każdy, kto po raz pierwszy zetknął się z kredytem mieszkaniowym poczuł się zapewne nieco zagubiony. Już sama terminologia stosowana przez specjalistów banków brzmi obco. A do tego wszystkiego normalności związane z tym kredytem. Ale z drugiej strony, ktoś z nas nie marzył kiedyś o własnym domu, w którym mogłaby zamieszkać cała rodzina. Niejednokrotnie zastanawialiśmy się jednak czy w dzisiejszych trudnych czasach w ogóle warto budować lub kupować mieszkanie na kredyt.

W ramach dzisiejszego wydania gazety przedstawiemy wspólnie z Bankiem Zachodnim WBK S.A. przybliżyć Państwu temat kredytów mieszkaniowych. Pomóc w znalezieniu odpowiedzi na trudne pytania związane z kredytem mieszkaniowym, a może i wskazać drogę załatwienia spraw, które mogą wydawać się nadmiernie skomplikowane.

W tym celu poprosiliśmy doradcę hipotecznego Oddziału Banku Zachodniego w Turku Panią Danutę Walczak - o udzielenie wiedzy na kilka pytań dotyczących praktycznych wskazówek w zakresie uzyskania kredytu mieszkaniowego w BZ WBK S.A.

Na początek proszę nam powiedzieć jak wygląda oferta Państwa w zakresie kredytów mieszkaniowych.

Nasz Bank przygotowuje dla swoich klientów atrakcyjną ofertę kredytów mieszkaniowych „WŁASNY DOM”. W ramach tego kredytu można sfinansować zakup mieszkania, domu, kupić działkę budowlaną lub wyremontować lub przebudować mieszkanie albo dom. Kredyt ten może też stanowić źródło finansowania budowy jednorodzinnej nieruchomości gospodarczej ale i także finansować wkład partykypacyjny w TBS. Kredyt mieszkaniowy można też przeznaczyć na zakup mieszkania przeznaczonych na wynajem czy prowadzenie działalności gospodarczej w ramach

wolnych zawodów - w zakresie notariatu, praktyki adwokackiej, kancelarii radcowskiej, praktyki medycznej, rzecznictwa majątkowego, aptekarstwa czy pośrednictwa w obrocie nieruchomościami.

Ponadto w ramach kredytu mieszkaniowego funkcjonuje w naszym banku pożyczka hipoteczna, która może być udzielona na dowolny cel. W tym przypadku środki wypłacone są gotówką lub przełane na wskazany przez Kredytobiorcę rachunek.

- Aby w ogóle myśleć o budowie czy kupnie mieszkania lub domu finansowanego kredytem ile musimy mieć własnych środków.

- Aby kupić mieszkanie o wartości 80.000,- zł, minimalny wkład własny musi wynosić ok. 16.000,- zł, a więc ok. 20%. Takie relacje dotyczą też zakupu domów, działek czy remontów. Inaczej przedstawia się sytuacja jeżeli chodzi o budowę domu systemem gospodarczym. Tutaj minimalny udział środków własnych powinien kształtować się w granicach 40%. Tak więc budując dom, którego wartość kosztorysowa wynosi 200.000,- musimy posiadać środki własne rzędu 50.000,-.

Dysponujemy także specjalną ofertą dla „Młodych Niezależnych”, tj. ludzi do 35-go roku życia i dochodach netto na poziomie 7.000,- zł. Mowa tutaj oczywiście o łącznych dochodach współmałżonków. Ta specjalna oferta w tym przypadku polega na tym, że bank nie wymaga żadnego udziału środków własnych, zatem całość planowanej inwestycji można sfinansować kredytem.

Bank nie wymaga też środków własnych w przypadku gdy kwota kredytu nie przekracza 60% wartości nieruchomości zabezpieczającej spłatę kredytu. Mówiąc bardziej obrazowo, jeżeli mamy nieruchomość o wartości 150.000,- zł i chcemy ją wyremontować czy rozbudować i nie mamy własnych środków i chcemy całość tego przedsięwzięcia sfinansować kredytem to jego maksymalna kwota nie może przekroczyć 90.000,- zł.

- Zaczynamy rozmowę o kwotach, może zatem zechciałaby nam Pani powiedzieć jakie dochody zapewniają

udzielenie kredytu mieszkaniowego, bo jak się domyślam to w dużej mierze one wyznaczają poziom kredytu.

- Tak rzeczywiście dochody Kredytobiorcy czy raczej Kredytobiorców, bo można oczywiście łączyć dochody współmałżonków czy osób zamierzających wspólnie zaciągnąć kredyt, są podstawowym wyznacznikiem wysokości kredytu. Wszystko jednak zależy od tego ile i na jak długo zamierzamy pożyczyć z banku pieniądze.

Zacznijmy może od minimalnych kwot kredytu mieszkaniowego oraz okresu kredytowania. Jeżeli zaciągamy kredyt do 30.000,- zł to okres kredytowania nie może przekroczyć 10 lat. W tym przypadku miesięczna rata kredytu już łącznie z odsetkami wynosić będzie ok. 480,- zł. Aby uzyskać taki kredyt 4 osobowa rodzina musi udokumentować dochody na poziomie ok. 2.500,- zł netto.

Jeżeli chcemy zaciągnąć kredyt na kwotę powyżej 30.000,- zł to może on zostać udzielony na okres do 25 lat. Zatem przykładowo kredyt rzędu 80.000,- zł obciążony naszym domowym budżetem miesięczną ratą w wysokości ok. 1.100,- zł, jeżeli zdecydujemy się na 25 letni okres kredytowania. W takim przypadku łączne dochody Kredytobiorców dla 4-osobowej rodziny powinny kształtować się na poziomie ok. 3.100,- zł netto.

Maksymalna kwota kredytu jaką może udzielić nasz Bank nie może przekroczyć 2,5 krotności rocznych dochodów brutto Kredytobiorców. Roczne dochody dotyczą łącznego wynagrodzenia członków rodziny lub osób wspólnie ubiegających się o kredyt. Przy miesięcznych dochodach łącznych Wnioskodawców na poziomie 4.000,- brutto mogliby oni uzyskać kredyt w wysokości 120.000,- zł.

- A jakie koszty towarzyszą udzieleniu kredytu mieszkaniowego? Mówiła już Pani o wysokości rat kredytu. Może zdradzi nam Pani zatem jaki oprocentowanie proponuje Państwa Bank.

- Podstawowe koszty to oczywiście odsetki stanowiący nieodłączny element raty kredytu. W tym zakresie na rynku jesteśmy najtańszym Bankiem. We wrześniowym wyda-

niu miesięcznika „PROFIT” zyskaliśmy miano Lidera oprocentowania na rynku kredytów mieszkaniowych.

- I tak jeżeli chodzi o kredyty złotowe to ich oprocentowanie oscyluje w granicach 12,90 - 14,90% w stosunku rocznym w zależności od tego czy decydujemy się na stopę stałą czy zmienną. W przypadku kredytów dewizowych, bo one w ostatnim czasie cieszyły się znacznym powodzeniem, to wielkość oprocentowania waha się w granicach 7,7 - 9,5 % w stosunku rocznym. Wyznacznikiem jest tutaj rodzaj waluty w jakiej kredyt jest udzielony - euro, dolary amerykańskie, funty brytyjskie, franki szwajcarskie. Niemniej jednak przy kredytach dewizowych zawsze trzeba mieć na względzie ryzyko zmiany kursów walut. Jeżeli jednak zdecydujemy się na kredyt w walucie a następnie okaże się, że zmiana kursów spowodowała, że pomimo znacznie niższego anizeli przy kredytach złotych oprocentowania stał się on dla nas nieopłacalny, możemy dokonać jego przewalutowania tj. zamiany na dowolnie wybraną walutę w tym oczywiście i też nasz polski złoty.

Przy udzielaniu kredytu bank pobiera jednorazowo prowizję od kredytu w wysokości 1,5% kwoty. Można jednak aktualnie wykorzystać akcję promocyjną naszego Banku i skorzystać z kuponu rabatowego uprawniającego do otrzymania 20% rabatu właśnie w prowizji od udzielonego kredytu mieszkaniowego. Okres promocji jest ograniczony i potrwa do 31.12.2001 roku. Zachęcam zatem wszystkich do przemyślenia decyzji o ewentualnej zmianie mieszkania, kupnie mieszkania, domu czy działki. Wiadomo przecież, że przy takich inwestycjach liczy się każdy grosz.

- Przejdźmy może jeszcze do zabezpieczenia kredytu. Czy wymagacie Państwo poręczeń?

- Podstawowym zabezpieczeniem kredytu mieszkaniowego jest hipoteka na nieruchomości. Jednak nie zawsze możliwe jest jej ustanowienie w momencie uruchomienia kredytu. Na okres do czasu obciążenia księgi wieczystej hipoteką Bank proponuje ubezpieczenie kredytu bądź poręczenie.

Ta ostatnia forma, z uwagi na dość znaczne kwoty kredytu, jest rzadko wybierana przez Kredytobiorców. Z reguły nasi Klienci wolą być niezależni i liczyć tylko na siebie. Możemy w tym przypadku zaproponować zabezpieczenie kredytu w postaci jego ubezpieczenia. Oczywiście ubezpieczenie kredytu jest tylko przejściowe do czasu wpisu hipoteki.

- Jak długo trwa załatwienie kredytu i jakie formalności temu towarzyszą?

- Kredytobiorca musi oczywiście w pierwszej kolejności złożyć wniosek, który jest podstawą udzielenia kredytu. W zależności od tego na jaki cel kredyt ma być przeznaczony potrzebny będzie wypis księgi wieczystej czy np. akt notarialny zakupu nieruchomości a w innym przypadku zaświadczenie ze Spółdzielni mieszkaniowej o nabytciu mieszkania.

Każdy Klient w naszym banku traktowany jest indywidualnie, każdemu staramy się też doradzać tak aby zaciągnięty przez niego kredyt był dla niego najbardziej korzystny.

Jeżeli chodzi natomiast o czas załatwienia wniosku to trwa to około 7 dni, chociaż jeżeli zachodzi taka potrzeba to i 3 dni są wystarczającym okresem na załatwienie kredytu, o czym z pewnością mogli się przekonać nasi Klienci.

Ja ze swojej strony chciałabym zapewnić, że jesteśmy otwarci na potrzeby Klienta, jesteśmy też elastyczni i potrafimy doradzić naszym Klientom. Zapraszam wszystkich serdecznie do naszych Oddziałów i skorzystania z kredytu mieszkaniowego.

- Dziękuję za rozmowę i życzę powodzenia.

- Dziękuję.

Kupon rabatowy

20%

Rabat od prowizji kredytów mieszkaniowych

WBK

Bank Zachodni WBK

SUKNIE ŚLUBNE KOMUNIJNE
(najnowsze modele)
DODATKI
ul. Górnoląska 37a (pawilon)
tel. 052 766 11 96 www.suknie.com.pl

KREDYTY GOTÓWKOWE
CHROBRY
tel. 289 38 56
Turku, ul. Gorzelniana 1 (Dom Usług, II piętro)

KREDYTY GOTÓWKOWE
Turku, Kaliska 35 I piętro
tel. 278-08-07
minimalny dochód 235 zł + rata
bez zgody współmałżonka
bez pośrednictwa banku
realizacja w ciągu 9 dni

OGŁOSZENIE O PRZETARGU NIEOGRANICZONYM

1. Zamawiający: Zarząd Powiatu Tureckiego, 62-700 Turek, ul. Kaliska 59, tel. /0-63/ 278-58-74, /0-63/ 278-41-40 w. 229, fax /0-63/ 278-83-19

ogłasza przetarg nieograniczony na:
Ścinkę poboczy na drogach powiatowych

1. Postępowanie będzie prowadzone z zastosowaniem obowiązujących preferencji krajowych.
2. Formularz zawierający specyfikację istotnych warunków zamówienia można odebrać osobiście lub za zaliczeniem pocztowym w Zarządzie Dróg Powiatowych, 62-700 Turek, ul. Kolska Szosa 64
3. Pracownikiem uprawnionym do kontaktów z oferentami jest: **Bożena Woźnicka** tel. /0-63/ 289-16-82. Informacje będą udzielane w godz. 7.00 - 15.00
4. W przetargu mogą wziąć udział oferenci nie wykluczeni na podstawie art. 19 i art. 22 ust.7, spełniający warunki zawarte w art. 22 ust. 2 ustawy o zamówieniach publicznych oraz warunki dodatkowe: spełniający wymogi określone w specyfikacji istotnych warunków zamówienia.
5. Oferty należy składać w siedzibie Starostwa Powiatowego w Turku, ul. Kaliska 59 pok. nr 77 w terminie do dnia 27 listopada 2001r. do godz. 9.00
6. Otwarcie ofert nastąpi w dniu 27 listopada 2001r. o godz. 10.00 w siedzibie Zamawiającego pok. nr 84 (Sala Narad)

Zarząd Powiatu Tureckiego

Radnemu **Stefanowi Biskupowi** wyrazy współczucia z powodu śmierci

Brata składają

Przewodniczący Rady Powiatu Tureckiego
Radni Powiatu Tureckiego

Przyjaciołom, znajomym oraz wszystkim tym, którzy wzięli udział w pogrzebie

ŚP Zofii Stasiak dziękują staropolskim „Bóg zapłać” córki z rodzinami

Serdeczne podziękowania przyjaciołom, sąsiadom, znajomym oraz wszystkim, którzy uczestniczyli w ceremonii pogrzebowej zmarłej

ŚP Ireny Malińskiej składają córki z rodzinami

Turecka Izba Gospodarcza uprzejmie informuje,

w ramach dofinansowania ze środków budżetowych Ministerstwa Gospodarki w zakresie realizacji: „Programu rozwoju handlu wewnętrznego do roku 2003”.

odbędą się dwa szkolenia dla przedstawicieli firm handlowych, zatrudniających do 50 pracowników:

- szkolenie pierwsze, organizowane w dniu 8 listopada br., nt. „Techniki sprzedaży i negocjacje handlowe” adresowane jest do członków Tureckiej Izby Gospodarczej,
- drugie natomiast - „Obsługa klienta”, którego organizacja przypada na dzień 13 listopada br., adresowane jest do rzemieślników zrzeszonych w Cechu Rzemiosł Różnych w Turku.

Koszt udziału jednej osoby w pierwszym szkoleniu wynosi 50 zł, w drugim natomiast - 30 zł. Szczegółowych informacji, osobom zainteresowanym, udzieli pracownicy biura TIG - ul. Kaliska 47, tel. 289 16 89.

W ramach finansowanego przez Powiatowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej programu edukacyjnego, odbyła się w Dobrej olimpiada ekologiczna dla uczniów szkół podstawowych i gimnazjalistów. Pozbawiona była jednak jakiegokolwiek rywalizacji. Wszystkim startującym zespołom przyznano równorzędne nagrody.

Olimpiada bez rywalizacji

Olimpiadę pod hasłem „Ziemia jest tylko jedna, więc powinniśmy o nią dbać” objął patronatem Związek gmin „Czyste miasto, czysta gmina”. Otworzył ją burmistrz Dobrej Piotr Schulz, podkreślając wagę szerzenia edukacji ekologicznej szczególnie wśród najmłodszych mieszkańców gminy. Pouczającą prelekcję na temat segregowania odpadów i ich ponownego zagospodarowania, wygłosił Tomasz Marszał- dyrektor biura „Czystego miasta, czystej wsi”. Omówił także sposoby utylizacji śmieci (także z gminy Dobra) jaki zostaną zastosowane w budowanym zakładzie „Orli Staw” w gminie Ceków Kolonia.

uczniowie szkół podstawowych i gimnazjalistów. Wszystkim startującym zespołom przyznano równorzędne nagrody książkowe, które wzbogacają księgozbiory ich bibliotek. Nagrody i dyplomy od Starostwa, otrzymały za udział w akcji sprzątania świata szkoły z Dąbrowicy i Strachocice.

Podsumowania olimpiady dokonał Jan Nowak – zastępca burmistrza Dobrej. Podkreślił jej wysoki poziom zarówno artystyczny jak i wiedzy prezentowanej przez młodzież i dzieci. Poza protokołem podał wyniki testu. Wśród uczniów klas 1-3 po dziesięć na jedenaście możliwych do zdobycia punktów uzyskały reprezentacje szkół podstawowych z Dąbrowicy, Strachocice i



Przedstawienie przedszkolaków

Olimpiada składała się z dwóch części. Kiedy zespoły reprezentujące odpowiadały pisemnie zawarte w testach, ich koleżanki i koledzy prezentowali na scenie dobrskiego Domu Kultury krótkie inscenizacje, związane tematycznie z ochroną środowiska. Wszystkim biorącym

Piekary. O punkt gorsi byli uczniowie Zespołu Szkół w Dobrej. W kategorii klas 4-6 najlepiej wypadły Strachocice i Dobra – po 9 pkt., a za nimi Dąbrowica – 8 i Piekary – 7 pkt. wśród gimnazjalistów reprezentacja klas III zdobyła 13 pkt., pierwszaki 11, a drugoklasiści 9. (art.)

Brudzew

W Brudzewie obchody 83. rocznicy odzyskania przez Polskę niepodległości rozpoczęły się od mszy św. za Ojczyznę odprawionej w kościele św. Mikołaja przez ks. Zbigniewa Wróbla. Z kościoła uczestnicy mszy przemaszerowali do remizy strażackiej. W pochodzie można było dostrzec Orkiestrę Dętą OSP Brudzew, poczty sztandarowe wraz z delegacjami gminnych jednostek Ochotniczej Straży Pożarnej, Koła Pszczelarzy w Brudzewie, Polskiego Stronnictwa Ludowego, Wojskowej Komendy Uzupełnień w Turku, Komisariatu Policji w Brudzewie, Towarzystwa Przyjaciół Brudzewa oraz władz gminy i samorządowców. W hołdzie tym, którzy zginęli za Polskę pod tablicą pamięci zło-

Wieczornica w remizie



Pod tablicą pamięci złożono wiązanki kwiatów

zono wiązanki kwiatów. Zebrani wysłuchali krótkiego koncertu Orkiestry Dętej pod batutą kapelmistrza Andrzeja Kujawy.

W remizie odbyła się dalsza, już artystyczna część obchodów święta. Tutaj montaż słowno-muzyczny o losach zniewolonej Polski i jej narodu zaprezentowali uczniowie z klas I c, I e i III e Gimnazjum w Brudzewie oraz chór z Gminnego Ośrodka Kultury. Święto Niepodległości w Brudzewie wraz z młodymi mieszkańcami gminy przygotowały panie: Lilla Szafranska, Violetta Stroiwas, Maria Kujawa i Grażyna Wiśniewska-Zientara. AZ



Ku pokrzepieniu serc śpiewał chór z GOK-u

Kwaśny egzamin

Dwudziestu siedmiu pierwszoklasistów z największej w gminie Kawęczyn Szkoły Podstawowej w Tokarach, złożyło uroczyste ślubowanie, stając się jej prawowitymi uczniami. By zachęcić ich do oszczędzania, od Banku Spółdzielczego w Malanowie otrzymali książeczki Szkolnej Kasy Oszczędności z symbolicznym dwuzłotowym wkładem.

Na uroczystość pierwszaki zaprosiły swoich rodziców, uczniów klas drugich i trzecich z opiekunami oraz „zerówkowiczów”, by przyjrzeni się co ich czeka w przyszłym roku. Zanim pierwszoklasiści zostali pełnoprawnymi uczniami szkoły poddani zostali trudnej, kwaśnej próbie. By udowodnić swoją przydatność do „żakowskiej” braci, musieli nie krzy-

wiąć się, a wręcz uśmiechając, wypić odrobinę cytrynowego soku. Wszyscy bohaterko zaliczyli to zadanie. Dyrektor szkoły Krzysztof Kolenda metrowym ołówkiem pasował ich na uczniów, życząc jednocześnie jak najlepszych wyników w nauce. Zwracając się do rodziców podkreślił, że bez ich zaangażowania i współpracy z nauczycielami, nie

da się w pełni zrealizować zamierzenia edukacyjnych i wychowawczych.

Przewodnicząca Samorządu Uczniowskiego Ania Jeżykowska, zadeklarowała najmłodszym w imieniu ich starszych kolegów pomocą dłoń w trudnych sytuacjach. Życzyła im na pierwszym świadectwie szermach piątek i szóstek oraz wzorowego zachowania. Programem słowno-muzycznym, zakończyły pierwszaki swój pierwszy publiczny występ. Przygotowały się do niego pod okiem Karoliny Kurc, swojej wychowawczyni. Szkolna opiekunka SKO, wręczyła pierwszacom książeczki oszczędnościowe z dwuzłotowym wkładem, zachęcając do oszczędzania. Uroczystość zakończyło palaszowanie słodkich smakołyków, przygotowanych na tą okazję przez rodziców. (art.)



Przykona

Pani Maryla Błaszczuk z Przykony, podarowała tamtejszemu Urzędowi Gminy wspaniałą, dziesięcioletnią agawę. Olbrzymia roślina zajmowała zbyt dużo miejsca w domu. Jak się dowiedzieliśmy, właścicielka pozbyła się jej z ciężkim sercem. Obecnie agawa jest ozdobą holu na paterze biurowca. Wójt Józef Zajac zapewnia, że roślina będzie starannie pielęgnowana i

Niecodzienny podarunek



strzeżona przed amatorami pulque (meksykańska wódka) otrzymywanej poprzez fermentację z odciążanego z niej soku. (can)

Uczcili niepodległość



Uroczysty apel z okazji Święta Niepodległości odbył się w miniony piątek, 9 listopada w Gimnazjum nr 2. Część artystyczną przygotował samorząd szkolny wraz z nauczycielami: Ewą Stasiak, Agnieszką Arent-Marczewską i Emilem Piekarczy-

kiem. Uroczystość uświetniła klasa I g i chór szkolny. Szkoda tylko, że niektórzy gimnazjaliści nie tylko nie potrafili docenić występów swoich kolegów, ale również uszanować hymnu państwowego. AZ

"Marcinki" po turkowsku

Klasa II a wraz z nauczycielkami: Elżbietą Kaczorowską, Joanną Chalecką i Anną Maćkowską z Gimnazjum nr 2 w Turku przygotowały Dzień św. Marcina. W ramach święta gimnazjaliści na szkolnym korytarzu sprzedawali rogalie. Przygotowano także wystawę z ekspozycjami i ilustracjami dokumentującymi historię cukiernictwa.



Propagatorzy „marcinkowskiej” tradycji

Obchody Dnia św. Marcina w Gimnazjum to próba integracji ze stolicą Wielkopolski, gdyż właśnie w Poznaniu co roku obchodzone są „Marcinki”. Tam też, jak w turkowskim gimnazjum sprzedaje się słodkie rogalie. Piekarnia Kozłowski i Wietrzyk gimnazjalistom z „dwojki” upiekła rogalie bezpłatnie, przy czym za produkty uczniowie zapłacili z własnych składek. Gimnazjaliści swoim kolegom rozdawali ulotki, w których przedstawiali sylwetkę św. Marcina. Jak czytamy św. Marcin żył około 316-397 r., jest patronem oberżystów i pijaków, miłośnierny dla biednych.

nie, przy czym za produkty uczniowie zapłacili z własnych składek. Gimnazjaliści swoim kolegom rozdawali ulotki, w których przedstawiali sylwetkę św. Marcina. Jak czytamy św. Marcin żył około 316-397 r., jest patronem oberżystów i pijaków, miłośnierny dla biednych.

AZ



Gimnazjaliści rogaliki sprzedawali po złotówce

Straszny bal

W ciągu kilku ostatnich lat wyraźnie zauważyć można przejmowanie przez Polaków wielu elementów kultury amerykańskiej. Tak też stało się z Halloweenem, który jest bardzo popularny wśród młodzieży. Ciekawie święto to przebiega w Prywatnym Liceum Ogólnokształcącym. Każdy z uczestników zabawy przy wejściu otrzymywał kotylion, który upoważniał go do zaprezentowania poszczególnych monstrów: duchów, gnomów, czarownic, wilkołaków oraz uczestniczących w rozlicznych konkursach,

jak na przykład znalezienie czekoladki w talerzu pełnym bitej śmietany. W trakcie imprezy zorganizowano sabat czarownic, na którym wszystkie duchy, zjawy i upiory rozliczane były z występów. Wszystko to odbywało się w półmroku rozjaśnianym blaskiem świec umieszczonych w dyniowych lampach, przy delikatnych rytmach muzyki celtyckiej i gotyckiej. Nie zabrakło też tak nieodzownych rekwizytów jak: miotły, kurze łapki, świeże serca, zęby wampira. Zabawę wraz z uczniami klas trzecich przygotowały dwie „super-ekstra-odlotowe czarownice” czyli nauczycielki: Magdalena Staszek i Katarzyna Smolarz-Grabarczyk.



Uczestniczki sabatu czarownic

ry rozliczane były z występów. Wszystko to odbywało się w półmroku rozjaśnianym blaskiem świec umieszczonych w dyniowych lampach, przy delikatnych rytmach muzyki celtyckiej i gotyckiej. Nie zabrakło też tak nieodzownych rekwizytów jak: miotły, kurze łapki, świeże serca, zęby wampira. Zabawę wraz z uczniami klas trzecich przygotowały dwie „super-ekstra-odlotowe czarownice” czyli nauczycielki: Magdalena Staszek i Katarzyna Smolarz-Grabarczyk.

BG

Władysławów

Do pasowania na gimnazjalistę przystąpiło 174 uczniów ośmiu klas pierwszych. Po pasowaniu ich przez dyrektora Zespołu Szkół, Mariana Berlińskiego i po ślubowaniu na sztandar szkoły, pierwszoklasiści przeszli otrzęsiny, przygotowane dla nich przez uczniów klas drugich i trzecich. Gimnazjaliści przeszli istny sprawdzian wiedzy i umiejętności. Wylosowani uczniowie z każdej klasy podchodzili do kącików, w któ-

„Korzeń nauki jest gorzki, ale owoc słodki” – ta myśl Arystotelesa przewodziła uroczystości ślubowania gimnazjalistów we Władysławowie.

Wiedza, taniec i hula-hop

rych przygotowano dla nich zadania. I tak musieli oni odpowiadać na pytania z wiedzy ogólnej, kręcić hula-hop, jak najszybciej zjeść jabłko zawieszane na nitce, zjeść tajemniczą i podobno wyjątkowo niesmaczną miksturę oraz zatańczyć wraz z partnerem w rytm wylosowanej przez siebie melodii. Ten, kto



Okazało się, że gimnazjalista musi umieć kręcić hula-hop nie zaliczył zadania musiał udać się do kącika kar.

Każdy z pierwszoklasistów otrzymał indeks gimnazjalisty, z herbem gminy na okładce. Na zakończenie wszystkich zaproszono na poczęstunek przygotowany przez rodziców.

AZ



Pasowania dokonał dyrektor Florian Berliński

14 listopada 2001 r.

SOLARIUM
STUDIO PAZNOKCI
STUDIO FRYZUR
WIZAŻYSTA

zapraszamy do nowo otwartego

STUDIA FRYZUR
mediolańskiej firmy **ALFAPARF**

poniedziałek	12.00 - 20.00	czwartek	9.00 - 17.00
wtorek	9.00 - 17.00	piątek	12.00 - 20.00
środa	12.00 - 20.00	sobota	8.00 - 14.00

62-700 Turek, ul. Gorzelniana 18; tel. (063) 278 48 31, 278 48 23

**ANDRZEJKOWE SZALEŃSTWO
W PARADISO**

ZAPEWNIAMY DOSKONAŁĄ ZABAWĘ
Z ZESPOŁEM AMES
ZAPRASZAMY

Turek, ul. Komunalna 4 (Sala Bankietowa)

REZERWACJA POD NR TELEFONU 278-81-06

Coraz młodsi krwiodawcy

W minioną sobotę, 10 listopada między godz. 9.00 a 15.00 w Punkcie Krwiodawstwa w Turku można było honorowo oddać krew i zapisać się do Środowiskowego Klubu Honorowych Dawców Krwi PCK przy parafii św. Barbary. W ten sposób zainaugurowano tegoroczny tydzień krwiodawstwa w Turku.

W trakcie dyżuru w Punkcie Krwiodawstwa, oprócz życzliwych pielęgniarek na chętnych czekał doktor Kazimierz Rybicki, kierownik Punktu i Jan Buda, prezes klubu HDK. W tym czasie krew oddało

dwanaście osób, w tym cztery kobiety. Łącznie w sobotę honorowi dawcy krwi oddali ponad pięć litrów krwi.

-Bardzo cieszy nas, że coraz młodsi ludzie oddają krew. Dziś na przykład była osiemnastolatka. Prawdopodobnie jest to efekt naszej działalności w szkołach średnich, gdzie prowadzimy z młodzieżą pogadanki. Młodzi ludzie szybciej rozumieją, że oddając krew, oddają komuś życie – z radością zauważa Kazimierz Rybicki.

-Chcielibyśmy zapoczątkować taką tradycję, aby każdego roku w listopadzie organizować akcje oddawania krwi – dodaje Jan Buda.

AZ



Każdy z dawców oddał ok. 450 ml krwi

**HOTEL I RESTAURACJA
ZAJAZD "ZAPIECZEK" RZYMSKO**

organizuje IMPREZY OKOLICZNOŚCIOWE:

- RODZINNE
- SŁUŻBOWE

zapewniamy:

- ✓ świeże i smaczne dania
- ✓ miłą obsługę
- ✓ atrakcyjne ceny

UPOMINKI DLA NOWOŻEŃCÓW

Informacje: tel. 279 90 98, 0606 25 45 71

KONKURSI! KONKURSI! KONKURSI! KONKURSI!

Wytnij ten kupon i prześlij na adres redakcji "Echa Turku" lub wrzuć do redakcyjnej skrzynki a weźmiesz udział w losowaniu nagrody, którą co tydzień będzie:

**ROMANTYCZNA KOLACJA dla 2 osób
z noclegiem w zajazdzie "Zapięcek" w Rzymku**

Imię i Nazwisko:

Telefon:

Podane przez Państwa dane osobowe będą wykorzystane jedynie w celu rozwiązania konkursu i nie będą w jakikolwiek sposób przetwarzane

„ROMANTYCZNĄ KOLACJĘ dla 2 osób z noclegiem w tym tygodniu wygrał Marcin Kasprzak.

motoryzacja

AUTO-CZĘŚCI do samochodów francuskich: PEUGOT, CITROEN; włoskich: FIAT, LANCIA, ALFA ROMEO, specjalność półosie, ul. Przemysłowa 106, Turek, tel. 243 74 99, Turek, ul. Łąkowa 9, tel. 278 82 19.

SPRZEDAM ford escort, rok produkcji 1991, disel 1,8, pięciobrzwiowy, czerwony, cenę zamek, szyberdach, alarm, holowniczy, radiomagnet, tel. 288 72 84.

AUTO SZYBY sprzedaż, montaż, naprawa, Konin, ul. Przemysłowa 106, tel. 249 14 64, 0501 431 304.

ZDECYDOWANIE kupię auta powypadkowe, zniszczone, osobowe, dostawcze, zarejestrowane w Polsce (gotówka, transport gratis), tel. (0 90) 61 51 63, 0 604 846 202, Turek i okolice.

SKUP samochodów rozbitych, zniszczonych, do remontu, osobowych, dostawczych, ciężarowych, terenowych, zarejestrowanych w Polsce. Natychmiastowy przyjazd, płacimy gotówką, transport gratis, tel. 0 601 646 274.

OPEL kadett 1,2 sedan, 86 rok, niebieski grafit, hak, sprzedam lub zamienię na mniejszy, tel. 279 35 74 (wieczorem) lub 0504 772 995.

PILNIE SPRZEDAM poloneza truck, rok produkcji 1994, przyczepę samochodową do rejestracji 160/250, vw passat combi, rok produkcji 76/86, tel. 0 609 927 397.

SPRZEDAM fiat 125 p, rok produkcji 1990, kremowy, silnik poloneza skrzynia IV, stan dobry, cena 1100 zł, tel. 289 40 34, 0 604 258 898.

TANIO sprzedam dacia 1310, rok prod. 1981 z częściami, stan dobry, tel. 214 13 56.

SPRZEDAM fiata 125p, rok produkcji 1983, karoseria 91, stan bardzo dobry, nowy układ hamulcowy i wydechowy, akumulator na gwarancji, czerwony, cena 650 zł, tel. 289 40 34, 0 604 258 898.

SPRZEDAM fiata 126p, rok prod. 1979, kolor czerwony, pojemność 1050, pięciobrzwiowy, po remoncie kapitalnym, tel. 0603 651 339 (cena do uzgodnienia).

SPRZEDAM opel astra 1,6, rok prod. 1992, centralny zamek, elektryczne szyby, wspomaganie kierownicy, immobiliser, szyberdach, tel. 214 10 49 po 18-tej.

lekarskie

LOGOPEDA, mgr Ewa Kiwak, tel. 278 12 46, 0607 55 67 35.

JAN WIESIOŁEK specjalista ginekolog-położnik
Przyjmuje w ramach umowy z WRKCh: w poniedziałki od 14 - 19, środy od 8 - 13, piątki od 8 - 13. Przyjęcia: **Turek, os. Miranda 13**, tel. 278 47 83. Poza tym przyjęcia prywatne.

GABINETY LEKARSKIE
SPECJALISTA GINEKOLOG
- POŁOŻNIK **Dorota Wiesiołek**
- badania USG
- sonda dopochwowa
- krioterapia nadżerek
INTERNISTA, SPECJALISTA CHOROÓB PŁUC
Krzysztof Wiesiołek
- także badania USG
przyjmują w czwartki od 15.30, w inne dni po uzgodnieniu na tel. 289 20 51, 278 47 83 lub 0603 693 237.
TUREK, OSIEDLE MIRANDA 13

SPECJALISTA CHOROÓB SKÓRY
Dr. med. **Piotr Gzyż**
Klinika Dermatologicznej WAM w Łodzi
Przyjmuje zawsze wiatki w godz. 16.00-18.00
Turek, ul. Kaliska 35
KAPISY NA TELEFON
0601 206040
Gabinetnia w godz. 13.00 - 14.00

Tomasz Woźniak
DERMATOLOG-WENEROLOG
GABINET
ul. Kaliska 35 (Pulsmed)
Środa 15⁰⁰ - 17⁰⁰
Czwartek 17³⁰ - 19³⁰
sobota 10⁰⁰ - 12⁰⁰
leczenie ciekłym azotem: "kurzajki"
leczenie chorób skóry, włosów, paznokci
testy naskórkowe - uczulenie na chemię gospodarstwa domowego, metale
wizyty domowe
INNE TERMINY
REJESTRACJA TELEFONICZNA 289-42-83
0 601 55 18 23

Zapraszamy do reklamy
TUREK, UL. 3 MAJA 9,

KREDYTY
BEZ PORĘCZYCIELI
DO 5 TYSIĘCY

TI ART
Turek, ul. Obwodnica Północna 3a

LUKAS
Kredyt gotówkowy na telefon
Bez poręczycieli
Potrzebujesz? **ZADZWOŃ!**
0 801 33 00 11
Doradca finansowy Lukasz w Turku
tel. 289 13 52
kom. 0 607 268 516

PPHU UNICORN T&T OFERUJE:

SWIATECZNE OKLEJANIE WITRYN SKLEPOWYCH DO KOŃCA LISTOPADA W PROMOCYJNYCH CENACH - 50%

Turek,
3-go Maja 9
tel. 289 17 28

DRUKARNIA REKLAMA

FIAT
NAJNOWSZE PROMOCJE
Każdy model FIATA kupiony do 31 grudnia 2001 r. otrzymuje

2 lata gwarancji
bez limitu kilometrów

Pozostałe promocje oferujemy bez zmian łącznie z gwarancją

SEICENTO 2 200 zł * taniej + 4 opony zimowe za darmo
UNO 1 200 zł taniej + 4 opony zimowe za darmo
PUNTO 1 500 zł * taniej + 4 opony zimowe za darmo
SIENA 4 000 zł taniej
BRAVA 5 000 zł** taniej
DOBLÓ 3 000 zł** taniej
MAREA 3 000 zł** taniej
MULTIPLA 3 000 zł taniej
PALIO 5 000 zł** taniej + 4 opony zimowe za darmo

* lub atrakcyjny kredyt FIAT BANK POLSKA od 0%
** możliwość zakupu w wersji ciężarowej VAN

„KONIMPEX-AUTO” TUREK,
ul. Komunalna 4, tel. 278-85-30

Zakup z przyszłością to FIAT

Z dniem 15 listopada rozpoczyna działalność w Turku, na ul. Dworcowej

HURTOWNIA
OWOCÓW i WARZYW

oferuje:
- **CYTRUSY**
- **OWOCE i WARZYWA** krajowe

tel. 278 38 44, 0609 186 462

LINDA

PRODUKCJA-MONTAŻ-SERWIS

OKNA, DRZWI Z PCV I ALU
OGRODY ZIMOWE, ROLETY
FASADY, WITRAŻE

RABATY!

Biuro Handlowe: 62-730 Dobra, Chrapczew tel./fax (063) 214-13-00
Turek: ul. Gorzelniarna 1 tel./fax (063) 214-13-71
Koło: ul. Niezłomnych 7 tel./fax (063) 272-61-06

Najtańsze w Turku
RADIO TAXI TUR
TUREK
Łatwo zapamiętasz kręcisz tylko cztery cyfry

96-61
Czynne całą dobę
Dojazd do klienta na terenie Turku gratis!

WYPOSAŻENIE SKLEPÓW I BIUR

KOŁO
ul. 3 Maja 106
tel/fax 272-37-68
sklep czynny: 10.00 - 18.00
soboty-po uzgodnieniu

plytomex

NAJNIŻSZE CENY PŁYTEK CERAMICZNYCH W POLSCE

CZYNNE CAŁY TYDZIEŃ
Turek, ul. Konińska 24
poniedziałki-piątki od 8.00 do 18.00
sobota-niedziela od 9.00 do 17.00

OPOCZNO SA

KOMINKI DOMOWE NAJWIĘKSZEGO EUROPEJSKIEGO PRODUCENTA
CHEMINEES PHILIPPE I GODIN
KOMINEX

Oferujemy:
- kominki mieszkaniowe z wkładem żeliwnym
- piece grzewcze
- akcesoria kominkowe
- kominki ogrodowe

SUPER PROMOCJA- wkłady już od 1500 zł
62-800 Kalisz, ul. Warszawska 16
tel./fax (062) 76-640-41
Czynne: pn - pt 9⁰⁰-17⁰⁰, soboty 9⁰⁰-14⁰⁰

ciąg dalszy ze str. 1

Porażka ubiegłorocznych zwycięzców

swoją pozycję sprzed roku powziął Marcin Panfil. W tegorocznej edycji Biegów Niepodległości zawodnik Maratonu Turek zajął lepsze trzecie. Jego klubowy kolega Jerzy Urbańczyk był piąty, a młodszy brat Łukasz – szósty. Ponadto turkowiarka Mariola Urbańczyk wygrała bieg kobiet w kategorii „rocznik 1968 i starsze”.



WYNIKI

- Kobiety – bieg główny**
1. Kinga Krajewska – Olimpia Poznań
 2. Monika Drybulska – Olimpia Poznań
 3. Kinga Lewandowska – RKS Łódź
- Kobiety – rocznik 1985-1984**
1. Kinga Krawczyk – LKS Kolaszki
 2. Małgorzata Milewska – Żeglina Sieradz
 3. Kinga Szulc – RKS Łódź
- Kobiety – rocznik 1983-1971**
1. Kinga Szczeplaniak – Żeglina Sieradz
 2. Kinga Urbanowicz – MOS Zduńska Wola
 3. Kinga Głonek – LKS Kolaszki
- Kobiety – rocznik 1968 i starsze**
1. Mariola Urbańczyk – Turek
 2. Kinga Czerniak – Kolaszkowo
 3. Kinga Goś – Kutno
- Mężczyźni – bieg główny**
1. Dariusz Kruczkowski – Zawisza Bydgoszcz
 2. Marcin Krzyściński – Alton Gniezno
 3. Marcin Panfil – Maraton Turek
- Mężczyźni – rocznik 1983-1979**
1. Marcin Wojciechowski – MKS Gniezno
 2. Marcin Urbanowicz – MOS Zduńska Wola

3. Jakub Jaszczura – nie zrzeszony
- Mężczyźni – rocznik 1985-84**
1. Rafał Miłoz – Maraton Turek
 2. Michał Stawski – RKS Łódź
 3. Sylwester Paweła – MOS Zduńska Wola
- Mężczyźni – rocznik 1978-1969**
1. Mariusz Jaskulski – Pieszyce
 2. Dariusz Cichorek – Relax Kalisz
 3. Przemysław Sitek – Ostrów Wielkopolski
- Mężczyźni – rocznik 1968-1959**
1. Andrzej Baran – Kalisz
 2. Krzysztof Tomaszewski – KROSS Turek
 3. Tomasz Brett – ML UKS Koło

- Mężczyźni – rocznik 1958-1949**
1. Henryk Warwas – UMG Kleczew
 2. Ignacy Dymacz – TKKF Tęcza
 3. Marian Zielonka – Maraton Ostrów Wielkopolski

- Mężczyźni – rocznik 1945 i starsi**
1. Henryk Czerniak – Kolaszkowo
 2. Andrzej Jabłoński – Augusto Kalisz



Najmłodsi na podium

3. Adam Walczak – Relax Kalisz
- Gimnazja i szkoły podstawowe
- Bieg główny poprzedziły biegi dzieci i młodzieży. W tym roku aż 848 uczniów gimnazjum sprawdziło swoje siły. Wśród gimnazjalistek największą popularnością cieszył się bieg w kategorii „rocznik 1978” (150 uczestniczek), natomiast wśród gimnazjalistów – „rocznik „1988” (166 uczestników).

Szkoły podstawowe podczas tegorocznych Biegów Niepodległości reprezentowało łącznie 1414 zawodników (631 uczennic i 783 uczniów). Wśród dziewcząt największą popularnością cieszył się bieg w kategorii „rocznik 1991” (155 uczestniczek), zaś wśród chłopców – „rocznik 1990” (202 uczestników).

WYNIKI

- Gimnazja**
- Dziewczeta – ur. 1986 (1500 metrów)**
1. Jolanta Kubicka – Sieradz
 2. Katarzyna Nowak – Orchowo
 3. Monika Nita – Dąbie

- Chłopcy – ur. 1986 (1500 metrów)**
1. Adam Krasicki – Mogilno
 2. Krzysztof Majdecki – Dobra
 3. Dawid Andryszek – Uniejów
- Dziewczeta – ur. 1987 (1500 metrów)**
1. Marta Lewandowska – Orchowo
 2. Elżbieta Dominiak – Zduńska Wola
 3. Magda Więckowska – Strzelno
- Chłopcy – ur. 1987 (1500 metrów)**

1. Piotr Wilczyński – Łódź
 2. Mariusz Gmerek – Nowe Skalmierzyce
 3. Michał Szewczyk – Władysławów
- Dziewczeta – ur. 1988 (800 metrów)**
1. Paulina Poradowska – Kutno
 2. Paulina Szalińska – Sieradz
 3. Aneta Kozieł – Łódź

- Chłopcy – ur. 1988 (800 metrów)**
1. Tomasz Majdecki – Dobra
 2. Arkadiusz Bartz – Orchowo
 3. Artur Chmielewski – Łódź
- Klasyfikacja generalna**
1. Gimnazjum nr 1 w Turku
 2. Gimnazjum w Dobrej
 3. Gimnazjum w Tuliszkowie

- Szkoły Podstawowe**
- Dziewczeta – ur. 1989 (800 metrów)**
1. Justyna Kaczmarek – Turek
 2. Magda Smółka – Ostrów Wielkopolski
 3. Agnieszka Kaczmarek – Sieradz
- Chłopcy – ur. 1989 (800 metrów)**
1. Artur Słomski – Brudzew
 2. Radosław Ratyński – Brudzew
 3. Szymon Kuniński – Tuliszków

- Dziewczeta – ur. 1990 (800 metrów)**
1. Ilona Stachurska – Łódź
 2. Aleksandra Kaczmarek – Turek
 3. Paulina Kurtyka – Ostrów Wielkopolski
- Chłopcy – ur. 1990 (800 metrów)**
1. Maciej Nowak – Turek
 2. Piotr Manicki – Chełmno
 3. Grzegorz Główny – Budziszewo

- Dziewczeta – ur. 1991 (500 metrów)**
1. Kinga Nowak – Tuliszków
 2. Justyna Małek – Łódź
 3. Martyna Rusek – Turek
- Chłopcy – ur. 1991 (500 metrów)**
1. Marcin Poprawski – Tuliszków
 2. Roman Sochacki – Turek
 3. Damian Witaszek – Brudzew

- Dziewczeta – ur. 1992 (500 metrów)**
1. Aneta Krzymieniecka – Turek
 2. Marta Słowińska – Dobra
 3. Sandra Radyś – Koło
- Chłopcy – ur. 1992 (500 metrów)**
1. Dawid Badeński – Brudzew
 2. Mateusz Łakomicki – Dobra
 3. Maciej Dygas – Dobra

- Dziewczeta – ur. 1993 (500 metrów)**
1. Kinga Jagieła – Żuki
 2. Agnieszka Kozieł – Brudzew
 3. Adrianna Białas – Turek

- Chłopcy – ur. 1993 (500 metrów)**
1. Paweł Jurkiewicz – Turek
 2. Paweł Łączny – Turek
 3. Michał Kardylewski – Władysławów
- Dziewczeta – ur. 1994 (500 metrów)**
1. Dorota Bystra – Turek
 2. Joanna Witczak – Przykona
 3. Weronika Wojtczak – Przykona
- Chłopcy – ur. 1994 (500 metrów)**
1. Tomasz Kaczmarek – Dobra
 2. Wojciech Wawrzyniak – Gorzyce Wielkopolskie
 3. Michał Skupiński



Zwycięzca biegu głównego – Dariusz Kruczkowski (Zawisza Bydgoszcz)

- Klasyfikacja generalna**
1. Szkoła Podstawowa nr 4 w Turku
 2. Szkoła Podstawowa nr 5 w Turku
 3. Szkoła Podstawowa w Tuliszkowie
- Klasyfikacja generalna – szkoły przyjezdne**
1. Szkoła Podstawowa w Tuliszkowie
 2. Szkoła Podstawowa w Dobrej
 3. Szkoła Podstawowa w Brudzewie
- Przedszkola**
- Dziewczeta – rocznik 1995 i młodsze**
1. Daria Świerczyńska – Dobra
 2. Karolina Malak – Turek
 3. Anna Łajdecka – Turek
- Chłopcy – rocznik 1995 i młodsi**
1. Mateusz Wojciechowski – Chełmno
 2. Jan Bednarek – Kleczew
 3. Dariusz Wojcikowski – Turek

Otwarte Mistrzostwa Wielkopolski Karate Kyokushin

Karatecy z turkowskiego Klubu Sportów i Sztuk Walk dziesięć razy stawali na podium, w tym aż pięć razy na najwyższym miejscu, podczas sobotnich Otwartych Mistrzostw Wielkopolski Karate Kyokushin. Odnosząc kolejny udany występ podczas tej imprezy reprezentanci KSISW Turek powtórzyli sukces sprzed roku, zdobywając drugie miejsce w kumite oraz w kata.

W drużynie znów najlepsi

W zawodach zorganizowanych przez Klub Sportów i Sztuk Walk w Turku przy współudziale Urzędu Marszałkowskiego w Poznaniu, Powiatowego, Urzędu Miejskiego w Turku oraz Polskiego Okręgowego Związku Karate w Poznaniu wzięło udział aż 204 zawodników (czyli 49 niż w roku



W rywalizacji kadetek starszych w kata Milena Świąćicka z Turku zajęła trzecie miejsce.

ubiegłym) z klubów sztuk walk w: Krakowie, Toruniu, Chełmnie, Inowrocławiu (dwa kluby), Ciechocinku, Włocławku, Poznaniu, Płocku, Solcu Kujawskim, Lipnie, Łasku, Zduńskiej Woli, Sieradzu, Jarocinie oraz Turku.

KATA

Rywalizacja w kata toczyła się aż w dziewięciu kategoriach. W najmłodszej kategorii wiekowej – do 10 lat – turkowie nie zdobyli żadnego medalu. Najbliższy sięgnięcia po krążek był Jakub Mikuta, który w rywalizacji chłopców zajął piąte miejsce. Trochę gorzej wypadła rywalizacja w kata młodzieży i młodzików, gdzie żadnemu z zawodników Klubu Sportów i Sztuk Walk w Turku nie udało się zająć miejsca w pierwszej piątce. Honor turkowie w kata obronili Agnieszka Piotrkowska i Marcin Szymczak, którzy zajęli pierwsze miejsca odpowiednio w kata kadetek młodszych oraz w kata kadetek młodszych. W rywalizacji kadetek starszych Milena Świąćicka zajęła trze-

cie miejsce, zaś w rywalizacji kadetek starszych Kamil Więclawek był drugi. Podczas tegorocznej edycji Otwartych Mistrzostw Wielkopolski Karate Kyokushin po raz pierwszy trzyosobowe drużyny rywalizowały w kata grupowym. Jak na początek występ turkowie nie należał do najgorszych, bowiem trójka Kamil Więclawek, Ariel Więclawek i Marcin Szymczak zajęła trzecie miejsce. Niewiele gorsze były ich koleżanki – Agnieszka Piotrkowska, Joanna Jasiakiewicz i Milena Świąćicka – które zajęły miejsce czwarte.

WALKI REŻYSEROWANE

W walkach reżyserowanych pierwsze miejsce zajęła para Ariel Więclawek i Marcin Szymczak. Niewiele gorsze okazały się ich koleżanki, Agnieszka Piotrkowska i Milena Świąćicka, które zajęły drugie miejsce. O podium otarła się także para Kamil Czubak i Bartek Bartczak, którzy ustępując zawodnikom z Łasku, zajęli czwarte miejsce.



Zwycięzcy walk reżyserowanych. Na pierwszym miejscu Ariel Więclawek i Marcin Szymczak, na drugim – Agnieszka Piotrkowska i Milena Świąćicka.

KUMITE

Walki kontaktowe, czyli popularne kumite, rozgrywane były w czterech kategoriach. Najmniej uczestników liczyła rywalizacja kobiet, bowiem w tej konkurencji wystartowały tylko trzy zawodniczki. Swój ubiegłoroczny wynik poprawiła turkowiarka Izabela Klimek, która wygrywając obie walki, stanęła na najwyższym miejscu na podium. W kumite do 70 kg żaden z zawodni-

ków turkowskiego KSISW Turek nie stanął na podium. W tej konkurencji wagi wagi zabrakło utytułowanego Konrada Malaka z Turku. W kumite do 80 kg pierwsze miejsce wywalczył turkowiec Marcin Staszak, a trzecie jego drużynowy kolega – Tomasz Cichomski. W najciekawszej konkurencji wagi, kumite open z powodu kontuzji nie wystąpił Maciej

Kowalczyk. Pod jego nieobecność tytuł najlepszego karateki w Wielkopolsce przypadł reprezentantowi toruńskiego klubu. Honor turkowskich karatek uratował Roman Gronowski z Turku, który zajął trzecie miejsce w tej konkurencji.

Zarówno w kata, jak i w kumite, Klub Sportów i Sztuk Walk w Turku zajął pierwsze miejsce w klasyfikacji drużynowej. Tym samym turkowie powtórzyli sukces sprzed roku.

WYNIKI I TABELI

IV liga - gr. pd.

Kolejny pewny sukces odniosła Victoria, zwyciężając w Gołuchowie tamtejszy LKS 6:1. Trzy gole w tym meczu strzelił Maciej Maryniak. Kania Gostyń wygrywając 3:0 z Rolbudem odniosła piątą z rzędu zwycięstwo i nadal jest najbardziej bramkostrzelną drużyną grupy południowej. Rawia Rawicz przegrała na własnym boisku z SKP Słupca 2:4. Spotkanie z trybun obserwował Mariusz Niewiadomski, który prawdopodobnie obejmie schedę po Ryszardzie Jankowskim. Dotychczasowy szkoleniowiec Rawii ma przejść do Aluminium i zostać asystentem trenera Jerzego Kasalika. Być może wraz z nim odejdą Robert Szudrowicz i Mariusz Rzepka, którzy byli już na testach w Koninie. Zwycęstwo SKP jest dobrym prognostykiem przed najbliższym spotkaniem w Słupcy z Jarotą, która w tej kolejce spotkań pokonała u siebie Piast Kobylin 2:0, strzelając oba gole w pierwszej połowie meczu. Z drużyn plasujących się w dole tabeli cenne trzy punkty wywalczyli piłkarze Dąbroczanka i Białego Orła. WIS

Runda rewanżowa 15. kolejka

Table with 3 columns: Team, Opponent, Score. Rows include Kania - Rolbud (3:0), Dąbroczanka - Polonia (5:0), etc.

Tabela

Table with 3 columns: Rank, Team, Points. Rows include 1. Victoria Września (15 41 43:7), 2. Tur Turek (15 34 30:9), etc.

16. kolejka (17/18.11): SKP - Jarota, Victoria - Dąbroczanka, Rolbud - Rawia, Piast - Górniki, Tur - Zryw (N - 11.00), B. Orzeł - LKS, Polonia - Kania

Najsilniejsi

- 16 - T. Pawlak (Jarota)
13 - S. Matuszak (Kania)
12 - J. Krzyżkowiak (Victoria)
10 - M. Czajka (Jarota)
9 - M. Maryniak (Victoria)
8 - M. Nowicki (Kania), R. Latański (LKS)
7 - J. Kanclerowicz (Tur), M. Balcerzak (Rolbud)
6 - B. Krajka (Kania), J. Robak (B. Orzeł), R. Stężycki (Dąbroczanka), A. Sadowski (Piast)
5 - Ł. Rewers (Victoria), K. Kendzia (Kania), R. Szudrowicz (Rawia), P. Banaszak (SKP), D. Królikowski (SKP)

Klasa okręgowa 15. kolejka

Table with 3 columns: Team, Opponent, Score. Rows include Zjed. R. - Olimpia (1:2), LKS - Polanin (1:1), etc.

Tabela

Table with 3 columns: Rank, Team, Points. Rows include 1. Olimpia Koło (s) (15 39 52:14), 2. Sokół Kleczew (s) (15 37 35:6), etc.

W niedzielę, 18 listopada o godz. 11.00 odbędzie się zaległy mecz z 10. kolejki spotkanie: Tulisla Tuliszków - Zjednoczeni Zagórów

POD KOSZEM

W minionym tygodniu rozpoczęła się rywalizacja w mistrzostwach powiatu turkowskiego w piłce koszykowej chłopców szkół gimnazjalnych. W czterech grupach eliminacyjnych dwanaście zespołów walczyło o pierwsze dwa miejsca premiowane awansem do półfinałów.

WYNIKI

Table with 3 columns: Team, Opponent, Score. Rows include Władysławów - Brudzew II (55:16), 1. Władysławów (4 108:33), 1. Dobra I (4 136:54), etc.

Z udziałem ośmiu drużyn odbędzie się dwa turnieje półfinałowe, które wyłonią czwórkę finalistów. W grupie „A” wystąpią: Gim. 1 i Turek, Gim. 2 Turek, Brudzew II i Tuliszków, a w grupie „B”: Władysławów, Dobra I, Dobra II i Przykona I.WIS

Uwaga! Konkurs!

Redakcja „Echo Turku” wraz z lokalnym dealerem gazu „Shell Gas” organizuje konkurs, w którym nagrodą główną będzie TELEWIZOR kolorowy 25-calowy (losowanie 15 grudnia) nagrody miesięczne (losowane na koniec każdego miesiąca) oraz nagrody tygodniowe.

Aby wziąć udział w losowaniu wystarczy czytelnie wypełnić kupon konkursowy, który można znaleźć w każdym numerze „Echo Turku”. Nadesłanie większej ilości kuponów zwiększa szansę na wygraną. Kupon (kupyony) należy wysłać na adres redakcji lub wrzucić do redakcyjnej skrzynki, która znajduje się

na ul. 3 Maja 9. Wszystkie nadesłane kupony biorą udział w każdym losowaniu.

Wylosowana osoba, aby otrzymać nagrodę, musi przedstawić paragon zakupu butli gazu „Shell Gas”.

W losowaniu z dn. 10 listopada nagrodę tygodniową: czajnik bezprzewodowy wylosowała Agnieszka Walczak z Nowych Paprockich Hohenaków. Nagroda do odbioru w redakcji.

Kolejne losowanie już 17 listopada - nagrodą będzie opiekacz do kanapek. Nagrodą miesięczną (losowanie 30 listopada) będzie mini wieża stereo.

Zapraszamy do zabawy i życzymy powodzenia!

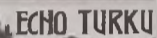
KUPON KONKURSOWY

Imię i Nazwisko:

Adres:

Telefon:

Podane przez Państwa dane osobowe będą wykorzystane jedynie w celu rozwiązania konkursu i nie będą w jakikolwiek sposób przetwarzane



Nagrodzeni



Ludwika Garść z Turku w konkursie Echa Turku i „Shell Gas” wygrała kuchenkę mikrofalową.

PUP

Oferty pracy na dn. 09.11.2001 r.

- 1. Murarz (praca na 1/2 etatu) 2 osoby
2. Płytkarz (praca na 1/2 etatu) 2 osoby
3. Szwaczka (praca w gm. Kamieńczyk) 2 osoby
4. Kierownik restauracji (wymagane: wykształcenie średnie, staż pracy 6 lat, biegła znajomość języka arabskiego) 1 osoba
5. Spawacz - uprawnienia do spawania na półautomatach spawalniczych rodz. da Mini Mag w osłonie gazów technicznych, miejsce pracy: „Westol” Zakład nr 2 w Tuliszkowie, ul. Zarembki 22, tel. 279 30 57
6. Szlifierz - betoniarz (praca w gm. Władysławów na 1/2 etatu) 1 osoba
Dodatkowych informacji dotyczących ofert pracy udzielają pracownicy PUP w Turku, ul. Komunalna 6, pok. 6, tel. 278 56 46 wew. 314.

INFORMATOR

APTEKI

- 13 - 16.11 - „Vitafarm”, Al. Półsudskiego 1, tel. 278 59 56
17 - 23.11 - „Pod Turem” ul. Karkuliska 18, tel. 278 46 37.
Punkty pomocy medycznej
Gabinet zabiegowy: - „Medyk”, ul. Armii Krajowej 3, czynny: pn-pt od 8:00 do 18:30, sb-nd od 8:00 do 17:00 do 18:00, tel. 278 44 73
- „Medicus”, ul. Łąkowa 4, czynny: pn-pt od 8:00 do 19:00, sb-nd od 9:00 do 11:00 i od 17:00 do 19:00, tel. 278 44 40 lub 278 45 50 wew. 346
Poradnia ogólna i dziecięca: - „Medyk”, ul. Armii Krajowej 3, czynny: pn-pt od 8:00 do 18:00, tel. 278 44 73
- „Medicus”, ul. Łąkowa 4, czynny: pn-pt od 8:00 do 18:00, tel. 278 44 40 (ogólna), tel. 278 42 74 (dziecięca)
Poradnia Psychologiczno-Pedagogiczna: ul. Kościuszki, tel. 278 50 75
Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Dobrej, tel. 279 93 03

Pogotowia

- Cieplownicze: ul. Wyszynskiego 10, tel. 278 41 78
Energetyczne: ul. Górnicza, 14, tel. 278 42 20
Gazowe: ul. Polna, 4, tel. 992
Policyjne: tel. 997
Straż Pożarna: tel. 998
Pogotowie Ratunkowe: tel. 999

URODZINY: Nie daj sobie w kasze dmuchać... IMIENINY: Nie daj sobie w kasze dmuchać... ROCZNICE: W dniu, który należy wyłącznie do nas... Includes various birthday wishes and company announcements.



Redakcja
ul. 3 Maja 9, 62-700 Turek
tel./fax (0-63) 289 18 88
tel. (0-63) 278 53 41
e-mail: echo_turku@turek.net.pl
www.echo-turku.lm.pl

WYDAWCA: Wydawnictwo Przegląd Koniński sp. z o.o.
REDAKTOR NACZELNY: Andrzej Jarek
REDAGUJE ZESPÓŁ: Anna Zawadka (z-ca redaktora naczelnego), Andrzej R. Tyczyński, Wiesław Klecha
oraz współpracownicy: Zbigniew Bartosik, Katarzyna Czaplak, Paweł Grabara, Beata Grzelka, Iwona Kincel, Maciej Konieczny, Karol Kurz
KIEROWNIK DZIAŁU KOLPORTAŻU: Piotr Paździor, tel. 0 600 20 59 20
SPECJALISCI D/S REKLAMY: Joanna Gawrońska, Daniel Kąciak
BIURO OGŁOSZEŃ: Turek, ul. 3-Maja 9 (1-piętro), tel. 278 53 41
Redakcja zastrzega sobie prawo dokonywania skrótów i poprawek w nadysłanych tekstach. Materiałów nie zamawianych nie zwracamy. Za treść ogłoszeń nie odpowiadamy.
DRUK: Polska Presse sp. z o.o., Oddział Prasa Poznańska, 62-080 Tamowo Podgórne, ul. Wierzbowa 19
NIP 665-23-66-747, ISSN 1232-1052, INDEX 357596

KINO TUR

16-26.11, godz. 16.00, 19.30
QUO VADIS POL. 151
Reż. Jerzy Kawalerowicz
Obsada: Fawel Delag, Magdalena Mielcarz, Bogusław Linada, Jerzy Trela, Michał Bajor, Franciszek Pieczka i inni.
Do domu Petroniusza, estety i znawcy sztuki, przybywa jego siostrzeniec, oficer legionów, Marek Winicjusz. Młody Rzymianin, zwierza się stryjowi, starymu wodza Aulusa Placjusza. Tak zaczyna się największa projekcja w historii polskiego kina...
Czas projekcji 169 minut

Fotograficzny koncert VIP-ów



„I raz na zawsze zapamiętajcie sobie Mile Panie! W turkowskiej oświacie jest bardzo dobrze – wiceburmistrz Lechosław Pawlak Wam to mówi”.



Panie radny Filipiak! Pan tu sobie śpiesz, a drogi w gminie Turek to krasnoludki pobudują? Lepiej otwórz Pan oczy. „Centrum Bocian” w gminie otwierają! Pobudka ta jest adresowana do radnego gminy Turek, Lucjana Filipiaka.



„Nie znają życia ci, którzy powiadają, że los żołnierza to tylko smak goryczy i mała dawka słodczy. Lepiej niech spróbują jubileuszowego tortu „a’la WKU” – zdaje się sugerować mjr Krzysztof Matczak swojemu przełożonemu, komendantowi ppłk. Krzysztofowi Budlarkowi.



Jak wiadomo, radne: Grażyna Michalak i Jadwiga Wiatulska, na pamiętnym, wrzesniowym koncercie VIP-ów brawurowo wykonały piosenkę „My Cyganie”. Ciekawe w czym też taborze, duet nadobnych „Cyganek” zdecyduje się dalej powędrować w okrutny świat lokalnej polityki?



...GORZAŁA
syn Krystyny i Zdzisława
ur.31.10.2001r., godz.6.20
wżył 3250g, mierzył 55cm



SZYMON JAREK
syn Agnieszki i Dariusza
ur.5.11.2001r., godz.10.00
wżył 3250g, mierzył 55cm



ADRIAN PILARSKI
syn Moniki i Zbigniewa
ur.8.11.2001r., godz.12.55
wżył 3050g, mierzył 52cm



KACPER POLUS
syn Ewy i Daniela
ur.3.11.2001r., godz.23.35
wżył 3000g, mierzył 53cm



DAWID WIECZOREK
syn Moniki i Marcina
ur. 6.11.2001r., godz.15.45
wżył 4050g, mierzył 58cm

USC informuje

URODZENIA

Wioletta Anna Górka, Mikołaj Jakub Pusty, Weronika Ewa Wiśniarek, Mateusz Krzysztof Czerwiński, Adrian Stanisław But, Kamil Witczak, Patrycja Kozłowska, Miłosz Tomasz Danisz, Jakub Bińczyk, Kacper Kubacki, Sylwia Agnieszka Binkiewicz, Mariusz Wieczorek, Kacper Kurzawiński, Weronika Wiktoria Maciaszek, Oliwia Ordon

ŚLUBY

Dobra: Monika Włodarczyk i Karol Nowakowski
Malanów: Anna Łopacińska i Andrzej Iglowski, Lidia Cajder i Radosław Toborek
Tuliszków: Justyna Flak i Krzysztof Wolniewicz, Iwona Juzela i Łukasz Malesza, Patrycja Macniak i Tomasz Wtkowski, Wioletta Krucka i Robert Tomczewski

ZGONY

Turek: Kazimiera Rogalska, Marian Głaszczka, Zofia Stasiak, Janina Płaszczyk, Jan Osiewała, Stefan Bangrowski, Władysława Chrostek, Zofia Lasek
Dobra: Gertruda Kempieńska,
Malanów: Stanisława Chojnacka, Mieczysław Raszewski
Tuliszków: Józef Wesołowski

STOLTUR
JAN i MARIAN MILLER

Zakład Usług Pogrzebowych
Turek, ul. Kolska Szosa 38.A
tel. (063) 289 17 37

POGRZEBY • pełna organizacja i obsługa pogrzebu
• transport zwłok w kraju i zagranicą
TRUMNY • największy wybór w Polsce
• ceny producenta

Najniższe ceny - pogrzeb z trumną już od 750 zł
Kredytujemy koszty pogrzebu w ramach zasiłku ZUS

Służymy Państwu pomocą i opieką w tym bardzo trudnym momencie całonocnie

W. Papierska M. Piątek

USŁUGI POGRZEBOWE

WIEŃCE WŁAZANKI

Dyżur całonocny:
tel. (063) 278 41 25
(0601) 87 16 90

TUREK
ul. Legionów Polskich 1/45
oraz ul. Poduchowne 16 w godz. 8.00 - 15.00